



## PRCUA Christmas Special

Get YOUR chance to win an  
Apple iPod Shuffle and receive  
a FREE ornament and Teddy  
Bear! Page 3...



Colors may vary.

## Tax-Free IRA Rollover Extended

Individuals age 70½ or older may now make tax-free transfers up to \$100,000 from an IRA to a charity of their choice for the 2011 tax year, as part of the *Tax Relief, Unemployment Insurance Reauthorization, and Job Creation Act of 2010*.

Gifts for this tax year may be made until December 31, 2011. The benefit to you, the donor, is that these gifts fulfill some or all of the required minimum distribution without increasing taxable income.

# Naród Polski Polish Nation



*Bi-lingual Publication of the Polish Roman Catholic Union of America - A Fraternal Benefit Society Safeguarding Your Future with Life Insurance & Annuities.*

[www.PRCUA.org](http://www.PRCUA.org)

November 1, 2011 - 1 listopada 2011

No. 11 - Vol. CXXV



May All Our  
Members be  
Abundantly  
Blessed  
and  
have  
Much  
for which  
they can  
Give Thanks

PERIODICAL POSTAGE  
PAID AT CHICAGO, IL

PERIODICAL POSTAGE  
PAID AT CHICAGO, IL

## PRCUA President's "Call to Action"

Dear PRCUA Members and Friends,

In October, I addressed a gathering in Cleveland, Ohio, in honor of Brigadier General Casimir Pulaski, sponsored by the Polonia Foundation of Ohio and the Ohio Polish Legion of American Veterans, USA. That event was the catalyst that sparked me to see the "hero of two countries" in light of today's immigration requirements.

Hopefully, we Polish Americans all know about Casimir Pulaski's military exploits in Poland in resisting the Russian influence in his homeland, as well as the report of how his horse soldiers protected the retreat of Generals Washington and Anthony Wayne and saved them from capture by the British at the Battle of Brandywine during the American Revolutionary War. We know about his heroism at Charleston, S.C. to secure that city for the Americans, his designation as the "Father of the American Cavalry" and his heroism at the siege of Savannah, where he was mortally wounded.

For all this, and more, Brigadier General Casimir Pulaski was granted Honorary U.S. Citizenship by the U.S. government in 2009, becoming only 1 of 7 people so honored. But did you know that today, if Casimir Pulaski were alive, he would not be able to enter this country without applying for a Visa? It is incredible to realize that beloved General Pulaski, who fought and DIED for our freedom could not enter without applying for a Visa because of his Polish citizenship! Every citizen of Poland must apply for and be issued a Visa in order to travel to the USA. This process is long, can be embarrassing and is costly. There are 36 countries that have had this restriction waived; 28 are Poland's neighbors in Europe. So why isn't Poland on that list?

To be admitted to the Visa Waiver Program (VWP), a country must meet various security requirements, enhanced law enforcement, security-related data sharing with the U.S., and timely reporting of lost and stolen passports. Countries must maintain high counter-terrorism, law enforcement, border control and document security standards. Poland qualifies.

Poland is a member of the European Union. It has met all the requirements to be a member of NATO and meets all the requirements of the VWP. Poland has fought alongside the USA in Iraq and Afghanistan. So why isn't Poland in the VWP?

Ever former President Bush and President Obama support Poland's admission into the VWP, but the problem is that designation as a VWP country is at the discretion of the U.S. Congress. Meeting all objective requirements DOES NOT GUARANTEE VWP MEMBERSHIP. This seems like subjective discrimination.

There is an election coming up and WE POLISH AMERICANS VOTE. We must be VOCAL in support of elected representatives who support this cause and let those who oppose Poland's participation in the VWP know that we will work against their election. WE MUST NOT BE SILENT!

In memory of our great Polish and American hero Casimir Pulaski, we must unite and campaign for Polish participation in the VWP. This program has floundered for years in Congress without resolution. WHY? Have we not been heard? Is Poland not worthy? Who doesn't like Poland or Polonia?

Come together with one voice! Correct this injustice being done to Poles who are great friends and partners with the USA in the quest for peace. In honor of the memory of our great Brigadier General Casimir Pulaski, I ask you to be heard and help correct this political injustice. Sample letters to write to your legislators and a petition to sign in favor of the House and Senate Bills on this matter can be found at the PAC website: [www.pac1944.org](http://www.pac1944.org). Together, we can finally get this goal accomplished if we all TAKE ACTION. Thank you.

Fraternally yours,

Joseph A. Drobot, Jr.  
National President

(See PAC appeal on page 11.)

## A Thanksgiving Alphabet

**T** is for turkeys, table spreads, being together,  
**H** is for happiness and homes to protect us from all weather.  
**A** is for aunts and uncles, a reunion in Fall,  
**N** is for nieces and nephews, family members all!  
**K** is for kind-hearted kin coming over for dinner,  
**S** is for surely you'll have fun, but you won't get thinner!  
**G** is for gourds and pumpkins, mouths open wide,  
**I** is for Indians and Pilgrims we remember with pride.  
**V** is for very special times, there could even be snow,  
**I** is for imagine what it was like at Plymouth long ago.  
**N** is for never forget how the settlers led the way,  
**G** is for giving thanks and blessings on this special day.

*Author Unknown*

May your Thanksgiving Day celebration be all this and more as we pause, as a Nation, to give thanks to God for His abundant blessings in our lives and in these United States. In the name of all your Chaplains and Officers, a Blessed and Happy Thanksgiving to All!

*Fr. Walter J. Ptak, PRCUA National Chaplain*



# Calendar of PRCUA Events

## NOVEMBER

- 6 WYANDOTTE, MI - PRCUA SOC. #162 STEAK ROAST** on Sun., Nov. 6, 1-7 pm at PRCU Club, 1430 Oak St., Wyandotte, MI. Cost \$20; Kids & Non-Alcohol Dinners \$15. Includes 12 oz. NY Strip Steak, Baked Potato, Vegetable, Salad, Dessert & Open Bar
- 10 LANSING, MI - WHITE EAGLE SOC. #2342 MEETING** on Thurs., Nov. 10 at Federated Polish Home, 1030 W. Mt. Hope Rd., Lansing, MI. Pot luck dinner at 6 pm; meeting follows at 7 pm. Contact: Tom Croff 517-627-0222
- 14 CHICAGO, IL - DISTRICT # 7 MEETING** on Mon., Nov. 14 at 7:30 pm at PRCUA Social Hall, 984 N. Milwaukee, Chicago, IL. Please bring nonperishable food items for St. Stan's Soup Kitchen. Contact: Shirley Dudzinski, Secy. 773-763-4069.
- 15 JOHNSTOWN, PA - ST. CASIMIR'S SOC. #531 MEETING** on Tues., Nov. 15 at 7:30 pm, 306 Power St. Send premiums to: Edward F. Kaplaniak, 521 Southmont Blvd., Johnstown, PA 15905-2823
- 16 CHICAGO, IL SOC. #475 MEETING** on Wed., Nov. 16 at 7:30 pm at PRCUA Social Hall, 984 N. Milwaukee Ave., Chicago, IL Contact: B. Jura 773-685-3134
- 17 CHICAGO, IL - ILL-IND WOMEN'S DIVISION MEETING** on Thurs., Nov. 17 at 10:30 am at PRCUA Social Hall, 984 N. Milwaukee, Chicago, IL Contact: Irene Rush 630-295-5607
- 19 HICKORY HILLS, IL - 40TH CINDERELLA-PRINCE CHARMING BALL** on Sat., Nov. 19 at Lexington House, 7717 W. 95th Street Hickory Hills, IL. Cocktails: 6:30-7:30pm, Dinner at 7:30 pm; Donation \$65. For reservations, please contact Vicki Kroplewski at 708-599-7129
- 20 WYANDOTTE, MI - SOC. #162 MEETING** on Sun., Nov. 20 at 1 pm. at PRCU #162 Hall, 1430 Oak Street, Wyandotte, MI. Dues: L. Alexander, 69 Winder, Unit 462, Detroit, MI 48201
- 20 TOLEDO, OH - SOC. #1584, #1633, #1617 & #719 MEETING** on Sun., Nov. 20 at 1 pm, Misiuda Hall, 5255 N. Detroit, Toledo, OH. Contact: Joan Sylak at 419-729-2126
- 22 WARREN, MI - POPE JOHN PAUL II SOC. #1593 MEETING** on Tues., Nov. 22 at 7 pm, St. Anne's H.S., 36000 Mound Rd., Warren, MI. Contact: B. Adamkiewicz 586-573-7510
- 27 STERLING HTS., MI - ST. JOSEPH SOC. #261 ELECTION MEETING** on Sun., Nov. 27 at 12:30 pm at SunnyBrook Lanes Conference Rm., 7191 E. 17 Mile Rd. (between VanDyke & Mound Rd.) in Sterling Hts., MI. Contact: Dir. Thomas Lisiecki 586-795-8901

## DECEMBER

- 4 CHICAGO, IL - ILL-IND WOMEN'S DIVISION OPLATEK HOSTED BY DISTRICT #9** on Sun., Dec. 4, entry at 11:30 a.m., lunch at Noon in the Polish Museum of America, 984 N. Milwaukee Ave., Chicago, IL. Tickets \$25. RSVP by 11/28 to Elizabeth Sadus 708-481-6769
- 8 LANSING, MI - WHITE EAGLE SOC. #2342 MEETING** on Thurs., Dec. 8 at Federated Polish Home, 1030 W. Mt. Hope Rd., Lansing, MI. Pot luck dinner at 6 pm; meeting follows at 7 pm. Contact: Tom Croff 517-627-0222
- 11 MUNSTER, IN - ST. RAPHAEL KALINOWSKI POLISH SCHOOL JASELKA**, PRCUA District 9 on Dec. 11 at 1 pm at Carmelite Fathers Monastery, 1628 Ridge Rd., Munster, IN
- 18 TOLEDO, OH - SOC. #1584, #1633, #1617 & #719 MEETING** on Sun., Dec. 18 at 1 pm, Misiuda Hall, 5255 N. Detroit, Toledo, OH. Contact: : Joan Sylak at 419-729-212616
- 18 WYANDOTTE, MI - SOC. #162 MEETING** on Sun., Dec. 18 at 1 pm. at PRCU #162 Hall, 1430 Oak Street, Wyandotte, MI. Dues: L. Alexander, 69 Winder, Unit 462, Detroit, MI 48201
- 18 STERLING HTS., MI - PRCUA MI WOMEN'S DIVISION OPLATEK** hosted by Zakopane Ensemble on Sun., Dec. 18, entry 1 pm, program 1:30, dinner 2 pm, Century Banquet Ctr., 33204 Maple, St. Hts, MI. Cost \$15, 5-18 yrs. \$9, 0-4 free. RSVP by 12/6 to 586-219-1982. Make check to: Zakopane Dancers; send to Zakopane, 28279 Suburban, Warren, MI 48088

## Join the Polish Museum Trips to Poland Planned for 2012



After 2010's successful ART DECO POLAND Trip and a break in 2011, the Polish Museum of America is proposing our popular two-week "Capitals of Poland" tour which, centers on five "Capitals" - Warsaw, the current capital, Gdansk the Solidarity capital, Poznan/Gniezno the first capital; and Kraków, the royal and cultural capital. These are the places where we have overnight stays. Along the way or as part of a day excursion, we will visit Malbork, the capital of the Teutonic Knights, Czestochowa - the religious capital, and Zakopane - Poland's winter capital. Participants of this tour will visit 8 out of 13 UNESCO World Heritage sites in Poland.

We are trying to avoid the summer in Poland when Poland with the Ukraine are hosting Eurocup 2012. Travel dates are planned to avoid soccer fans and the jacked-up prices. The proposed dates are May 7-20, 2012.

The second trip is a specialty entitled ART NOUVEAU POLAND. It would cover Warsaw, Wrocław, Bielsko-Biala, Katowice, Krakow, and as a first time excursion the Ukrainian city of Lviv, known as Lwow in Polish and Lemberg, when part of the Austro-Hungarian Empire. The proposed dates are September 9-23, 2012.

The two proposed trips will take place only if we meet a tour minimum of 20 persons each. Persons seeking additional information are asked to email:

[jan-lorys@polishmuseumofamerica.org](mailto:jan-lorys@polishmuseumofamerica.org).

Over the course of seven trips, the PMA has introduced over 230 people to the charms of Poland and Central Europe. Many friendships have been made among the travelers and quite a few people have traveled with the PMA on more than one trip. Please join us.

- Jan M. Lorys, PMA Director

## POLISH MUSEUM OF AMERICA EVENTS



**Sat. & Sun., Nov. 19 & 20 - ANNUAL AMBER & GIFT SALE** Get 10% off imported Polish treasures from the PMA Gift Shop 11a.m.-4 p.m. at the PMA, 984 N. Milwaukee Ave., Chicago, IL - jewelry, oplatek, cards, t-shirts, CDs, toys, candy and much more.

**Fri., Dec. 2 - FAMILY & FRIENDS TRADITIONAL MEATLESS CHRISTMAS EVE WIGGLIA SUPPER**, with carols & seasonal surprises 6:30-8:30 p.m. \$20 for 13 yrs.-adult, \$10 for 4-12 yrs. Adults must accompany and remain with children. Reservations required. Limited seating. Call 773-384-3352 Ext. 104



## HOLIDAY SCHEDULE

All of the offices of the Polish Roman Catholic Union of America will be closed for the holidays on the following dates:

Friday, November 11 - Veteran's Day

Thursday & Friday, November 24 and 25 - Thanksgiving

Friday, December 23 & Monday, December 26 - Christmas

Monday, January 2 - New Year



## You & Your Money: It's Fall Check-Up Time

By: William P. Seranko, FIC - Supervisor, District 1  
Anti-Money Laundering Compliance Officer

### "BEING THANKFUL - Looking Out for Others"

We can all be thankful for the wonderful display of autumn beauty in nature and the blessings that God has provided for us to enjoy. Fall is a Season that sends a message to us -- BEING THANKFUL for all the blessings that we have received. Soon we will be celebrating our National Day of Thanksgiving. For many of us, family and friends will gather together. Some of us may be doing volunteer work or other fraternal activities, serving or delivering meals for those less fortunate.

In my article last month, "IT'S FALL CHECKUP TIME," I wrote about the importance of performing a "FALL CHECKUP on YOUR FINANCIAL SECURITY". I also mentioned that this "Fall Checkup" should include reviewing the Primary and Contingent Beneficiaries.

On your PRCUA Life Insurance and Annuity Certificates and other important legal and financial documents, it is important to conduct a review of Beneficiaries at least annually. In the spirit of this season of Thanksgiving and sharing, it is timely to review your beneficiaries. Whenever you have a "life changing event" such as marriage, birth of a child, death of a beneficiary, etc. it is essential that you immediately revise your recorded beneficiaries. Part of maintaining your Financial affairs includes sharing your assets according to your wishes after you are gone. One way that this can be accomplished is to make sure that your beneficiary designations are in agreement with your "CURRENT" wishes and desires.

I emphasize "CURRENT" because you, as the owner of your Life Insurance or Annuity, can make changes to the beneficiaries at any time during your lifetime. In fact, you can make a change immediately after you just changed them. There is no limit to the number of changes that you can make. You do not have to give a reason for the change. It is most important that you take action and make those changes using the required documents and prescribed procedures. At your death, the holder of your assets is legally obligated to disburse any funds or assets according to your direction, as then recorded.

Now, as you complete your annual review of beneficiaries, it will be helpful to consider the following pertinent distinctions between Primary and Contingent Beneficiaries.

**PRIMARY BENEFICIARY** is the person or institution that should receive ALL of the assets (funds) when you are deceased. If the designation is an individual, then it is also important to designate a Contingent or Secondary Beneficiary, in case the Primary Beneficiary is already deceased. This is especially important for spouses who frequently travel together. If an unfortunate accident occurred and both parties were killed, and no Contingent or Secondary Beneficiary was designated, all proceeds from certificates would most likely be held and then distributed according to the direction of the Probate Court. Multiple Primary Beneficiaries can be designated and a "Percentage of Distribution" of funds can be indicated.

**CONTINGENT OR SECONDARY BENEFICIARY** is the individual or institution designated that would receive the distribution, as indicated, if the Primary Beneficiary is not living. It is important to remember that the proceeds of Life Insurance are distributed *Income Tax Free*. This is not necessarily true for the distribution of Annuity proceeds.

**NAME OF A TRUST DOCUMENT or NAME OF A WILL** - There are many different types of Trusts such as - Living Trust, Revocable or Non-Revocable, Life Insurance Trusts, etc. and Wills. Because of the variety of laws in different states, a lawyer familiar with these laws and your particular financial situation usually prepares these documents. This "direction" can be indicated in either the Primary or Contingent Beneficiary designation.

No matter which category of beneficiary that you are considering revising, some information that is appropriate for most designations is:

- Your lawyer or accountant will be able to assist you in what designation will best suit your particular financial situation.
- Consider the potential tax advantages of making a charitable designation to A Qualified Tax-Exempt Organization. If you have such a favorite ➔

## Christmas Life Insurance Promotion

Receive a FREE  
PRCUA ORNAMENT,  
a cuddly little TEDDY BEAR  
and be eligible to WIN an  
Apple iPod Shuffle!



Beginning November 1, 2011 through December 23, 2011, each applicant for life insurance will receive a PRCUA ornament. Those applying for life insurance for children under age 16 will receive a PRCUA teddy bear named "Buttercup". (See photos at right.)

Each application received during this period will entitle the insured to be entered into a raffle for an Apple iPod Shuffle, a personal stereo device! The drawing for the iPod Shuffle will take place on December 27, 2011. Visit our website at [www.PRCUA.org](http://www.PRCUA.org) on December 27th to find out who won! The winner will also be announced in *Narod Polski*.



**Qualifying life insurance applications will also receive a 10% annual discount on premiums.** Applications must be for permanent whole life insurance certificates (other than Single Premium Whole Life). A minimum amount of \$5,000 of life insurance must be purchased.

This discount can also be applied to the Family Plus Life Insurance Special! **You can take advantage of both PRCUA offers and get a total annual discount of 20% for each family member!** The Family Special minimum of \$10,000 of life insurance must be purchased. At least two family members must apply to qualify for the Family Special (see [www.PRCUA.org/specials](http://www.PRCUA.org/specials)).

To find your local PRCUA Sales Rep go to [www.PRCUA.org/agents](http://www.PRCUA.org/agents) or contact the PRCUA Membership Department toll-free at 1-800-772-8632 with any questions or to apply! All applications for the PRCUA Christmas Life Insurance Promotion must be received by December 23, 2011.



organization, you should check with them to determine if they qualify and how any designation(s) must be indicated. Many education, scholarship funds and museums qualify for this category. Simply contact them and someone will be more than happy to assist you.

- When establishing a Trust or Will, the lawyer will usually interview you to determine your personal information and how you would like to have your assets distributed. They will then prepare the appropriate documents for your review and comments at a later meeting. You should be aware that some of the documents need to be "funded" in order to make them function. Make sure that you work out these details according to your State's Laws with your preparer. The costs for each of these documents vary from location to location, preparer to preparer and your particular estate. You will have to research this and choose an individual with whom you feel comfortable. Any costs may well be worth it to avoid future hassles for those that you leave behind.

**"FRIENDSHIP MAKES PROSPERITY MORE SHINING AND LESSENS ADVERSITY BY DIVIDING AND SHARING IT"**  
Cicero (106 BC - 43 BC), *On Friendship*, 44 B.C.

When end-of-life comes - which brings sadness - friendship lessens that sadness. When we look out for our family ahead of time, we lessen the "adversity" (as Cicero said) of those left behind. Updating Beneficiaries is a responsibility we must keep. CALL your local PRCUA agent to complete a No Obligation Needs Analysis. Now, while you're thinking of it, make that call.

Contact your local PRCUA Agent, the PRCUA Philadelphia Satellite Office in PA (800) 558-8792 or the Home Office Membership Department toll-free at (800) 772-8632 or (773) 782-2600. We will answer your questions and help you determine what type of Life Insurance or Annuity is best suited for your needs. We are here to help you today and for the future.

For information on Life Insurance or Annuities, please address your questions to:

**YOU AND YOUR MONEY, PRCUA, 984 N. Milwaukee Avenue, Chicago, Illinois 60642-4101**



# Around Polonia

## FREE Concert to Celebrate Restored Organ

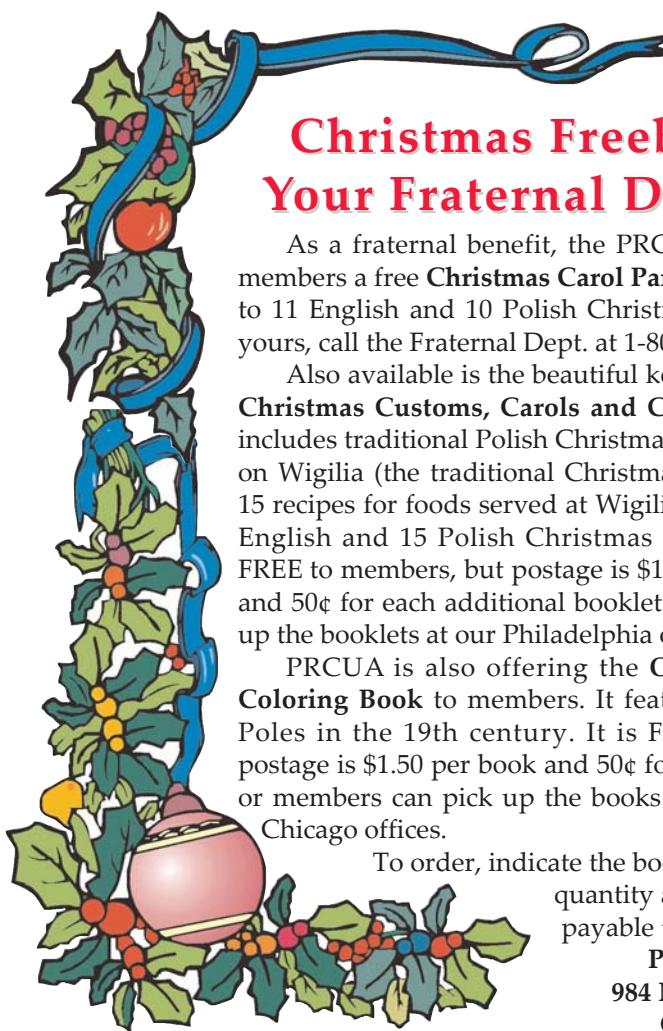
CHICAGO, IL - Substantial repairs were recently made to the 1930 Kilgen pipe organ in Immaculate Conception BVM Church, 8756 S. Commercial Ave. in Chicago. To celebrate, the parish invites everyone to a free concert featuring William Aylesworth, concert organist, The Lira Singers Trio of the Lira Ensemble, Cuerdas Clasicas, and Folkloric Dancers from the parish school. This concert will be on **Sunday, November 20 at 2:30 p.m.** in the church. Park on the north side of the church; enter through the driveway behind the church. For more information, call (773) 768-2100 or go to: [ic.music@hotmail.com](mailto:ic.music@hotmail.com).

## PRCUA Illinois-Indiana Women's Division Oplatek

CHICAGO, IL - All PRCUA members and friends are invited to attend the traditional Polish Christmas Oplatek luncheon, sponsored by the Illinois-Indiana Women's Division of the PRCUA and hosted by District #9 delegates under the direction of Dir. Elizabeth Grabowski. It will be held on **Sunday, December 4, 2011** with entry at **11:30 a.m.** and **lunch at Noon**, in the Sabina P. Logisz Great Hall of the Polish Museum of America, 984 N. Milwaukee Ave., Chicago, IL. Tickets are \$25. For reservations contact **Elizabeth Sadus** at **708-481-6796** by November 28, 2011.

## PRCUA Michigan Women's Division Oplatek Dinner

STERLING HTS., MI - All are cordially invited to attend the PRCUA Michigan Women's Division Annual Oplatek Dinner, hosted by Zakopane Polish Folk Dance Ensemble on **Sunday, December 18, 2011**. **Doors will open at 1:00 p.m., with the program beginning at 1:30 p.m. and dinner served at 2:00 p.m.** It will be held at the Century Banquet Center, 33204 Maple Lane, Sterling Heights, Mi 48312. The cost is Adults \$15.00, Children 5-18 \$9.00, and Children 4 and under Free. The reservation deadline is December 6th. For ticket information call Colleen Bonkowski at (586) 219-1982 or [zajaczekdance@yahoo.com](mailto:zajaczekdance@yahoo.com). Please make checks payable to: Zakopane Folk Dance and send to: Zakopane, 28279 Suburban, Warren, MI 48088



## Christmas Freebies from Your Fraternal Department

As a fraternal benefit, the PRCUA is offering to our members a free **Christmas Carol Pamphlet** with the words to 11 English and 10 Polish Christmas carols. To receive yours, call the Fraternal Dept. at 1-800-772-8632 Ext. 2601.

Also available is the beautiful keepsake booklet **Polish Christmas Customs, Carols and Cuisine** in full color. It includes traditional Polish Christmas customs, information on Wigilia (the traditional Christmas Eve meatless meal), 15 recipes for foods served at Wigilia, and the words to 17 English and 15 Polish Christmas carols. The booklet is FREE to members, but postage is \$1.50 for the first booklet and 50¢ for each additional booklet. Or members can pick up the booklets at our Philadelphia or Chicago offices.

PRCUA is also offering the **Our Polish Ancestors Coloring Book** to members. It features life as it was for Poles in the 19th century. It is FREE to members but postage is \$1.50 per book and 50¢ for each additional book or members can pick up the books at the Philadelphia or Chicago offices.

To order, indicate the book(s) you want and the quantity and send a check made payable to PRCUA and mail to:  
**PRCUA Fraternal Dept.**  
**984 N. Milwaukee Avenue**  
**Chicago, IL 60642-4101**

## Introducing PRCUA's New Director of Sales



**Robert Fattore**  
Director of Sales

The PRCUA is pleased to announce the hiring of Robert Fattore, Director of Sales. Mr. Fattore is a lifelong resident of Chicago, where he resides with his wife, Julie; son, Nicholas, age 14, daughters; Christina 13 and Sophia, 11.

Robert has a degree in Business Administration from St. Joseph College in Indiana and an MBA from Keller Graduate School of Management. He is also an Illinois licensed insurance agent and holds the designation of Certified Insurance Counselor.

Robert brings over 20 years of insurance industry experience to the job, with positions in Claims, Sales and Marketing. Most of his experience focuses on training and promoting insurance products to independent agents and developing new market territories. He has worked with agents across the United States, with an emphasis in the Midwest and southern half of the United States.

He looks forward to meeting all the sales agents and supervisors and the rest of the PRCUA family.

## Michigan Dance Groups Help the Needy



(L-r) PRCUA Pres. Emeritus Wallace Ozog, V.P. Robert Bielenda, Eleanor Bielenda and Joann Ozog with some of the donations from the Michigan dance schools

PRCUA Michigan dance groups continued to donate to the fraternal charity designated by the Michigan Fraternal Alliance (formally the Michigan Fraternal Congress): Families with Unmet Needs in Antrim and Charlevoix Counties. The practice of the Michigan dance groups contributing to this charity was started by Shirley Galanty, when she was active with the Michigan Fraternal Congress in the late 1980's.

National Vice President Robert Bielenda, FICF and PRCUA President Emeritus Wallace Ozog, FICF, along with their respective wives Eleanor and Joann, drove to Shanty Creek Resorts in Bellaire, MI for the two-day joint meeting of the Michigan Fraternal Insurance Counsellors and the Michigan Fraternal Alliance on October 6 and 7, 2011.

Under the leadership of the District 10 National Directors Thomas Lisiecki, Christopher Ozog, and all the PRCUA Michigan dance schools, over \$1,800 in food, non-food items and cash was collected for the needy families. Food items were a large selection of canned fruits and vegetables. Non-food items were laundry detergent and paper towels.

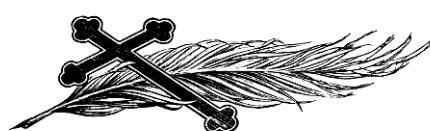
This continued the tradition of the almost \$2,500 in donations given to the Good Samaritan Family Services a 501(c)(3) Christian organization in Ellsworth, MI that served over 1,607 families with unmet needs in 2010 in the two counties. The joint annual meetings of the MFIC/MFA are held each October in various locations in Michigan and a donation is made to a designated charity every year. It's the fraternal thing to do.

The Michigan dance groups that participated are: Wieliczka Dance Group, Opole Dance School, Rogalin Dance Troupe, Tatry Dancers, Halka Dance Ensemble and Polskie Maki Dancers, Syrena Dance Ensemble, Gwiazda Dance Group, Mala Polska Fold Ensemble, Zajaczek Dance Ensemble, and the Zakopane Polish Dance Ensemble.

A special thank you was extended to all who donated to the Good Samaritan Family Services. The 2012 meeting will be in Traverse City, MI.

**Congratulations**  
to Robert Kowalski,  
PRCUA Print Shop Manager,  
on the 25th Anniversary of his  
employment with the PRCUA.  
Thanks for all you do!



**Dearly Departed PRCUA****Brothers  
and Sisters**

MEMBER	SOC.	STATE	LUDWIN, EDWARD	179	IL
ABADIE, AMELIA	855	PA	MACHNOWSKI, MARCIA	1228	IL
BACA, ELENOR	87	MI	MAZUR, ISABELLE	542	IL
BASENKO, MARY JANE	162	MI	MIHALICH, SOPHIE	413	IN
BASENKO, MICHAEL	162	MI	NAROWSKI, JEANETTE	404	CT
BEARS, WANDA	1118	MI	PACEK, WILLIAM	1000	IL
BIENIEK, RICHARD	617	OH	PADLO, MICHAEL	87	MI
BOROWSKI, ROY	1118	MI	PALMER, RICHARD	227	OH
BRZOSTOWICZ, JULIA	1423	WI	PENZINSKI, CHESTER	2148	OH
BUZIAK, MARY	1538	PA	PINDZIA, ROSE	87	MI
CLARK, SOPHIE	2022	PA	PISKADLO, EUGENE	517	NJ
CWIEK, STANLEY	261	MI	PODOLSKI, CECELIA	683	IL
CZARNIK, CHESTER	317	IL	PROUDMAN, BRITTANY	2308	NJ
DAY, RUSSELL	817	WI	RACZYNSKI, ZYGMUNT	2308	WI
DEASON, HARRIET	1486	IL	REPETSKI, STANLEY	213	WV
DOMINSKI, RAYMOND	1253	WI	ROBAK, MARY	2274	MI
DRAK, JAMES	621	PA	ROKICKI, ANGELA	718	MI
DZIERZAWSKI, ARTHUR	160	NY	ROZYCKI, JOAN	850	IN
GARB, ALBINA	1575	IL	SACHERSKA, BEATRICE	1049	MA
GLISTA, EDWARD	1206	IL	SALERNO, PATRICIA	237	PA
GONTASZ, FRANK	527	MD	SKOK, SOPHIA	2152	OH
GUSTAW, EDWARD	308	IL	SKURNOWICZ, ELLEN	1000	IL
GUT, NELLIE	291	NJ	SMITH, JOSEPHINE	823	IL
HARTMAN, JANET	20	NJ	SOBCZAK, ROBERT	1617	OH
KACZMAREK, MARYANNA	1580	IL	SOLAK, WALTER	160	NY
KAMINSKI, MARY LOU	607	PA	STUCKAS, VINCENT	1188	NJ
KAMINSKI, ZYGMUND	237	PA	STUDNIARZ, DOROTHY	1579	IL
KASHUBA, SOPHIE	1000	IL	SZCZECH, GENEVIEVE	899	MA
KASPRZYCKI, JEANNETTE	463	CT	TOKARZ, LUCY	525	NY
KOZELSKI, CHARLES	2248	OH	WARMUS, RAYMOND	621	PA
KOZIK, STELLA	300	IL	WINARSKI, WESLEY	718	MI
KOZIOL, MARY	370	IL	WITULSKI, IRENE	1579	IL
KROL, MILDRED	809	NJ	WYSE, HONORE	2100	OH
KUBALANZA, DOROTHY	308	IL	WYSOCKI, MELVIN	527	MD
LAPINSKI, STANLEY	1004	IL	ZIEMBA, JOSEPH	802	NJ
LASKOWSKI, PAUL	428	MI	ZIMMERO, HELEN	2022	PA
LAZARZ, TED	499	IN	ZOLANDZ, JENNIE	1000	IL
LECZNAR, JOSEPH	2109	OH	ZUBKO, EDWARD	1575	IL
LIGAS, HELENA	803	NJ	ZYBER, ANTHONY	23	MI

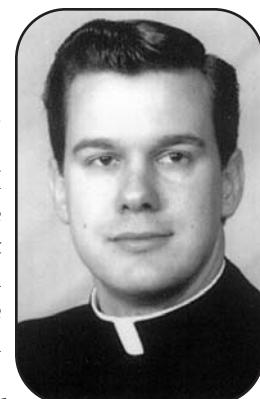
*May they rest in eternal peace.***Congratulations to PRCUA Members  
of 50 Years or More!**

In October, President Joseph A. Drobot, Jr. sent 50-year pins with a certificate and letter of congratulations to the following members who have belonged to our fraternal for 50 years or more. Honored were:

Mary Baker, Soc. 2388, Lancaster, SC  
 Stephen S. Cichonski, Soc. 433, Chicopee Falls, MA  
 Carolyn Despotakis, Soc. 1133, McKeesport, PA  
 Aloise T. Grzelinski, Soc. 880, Willow Springs, IL  
 Judith A. La Fleur, Soc. 162, Fowlerville, MI  
 Lorraine M. Kasper, Soc. 1493, Wixom, MI  
 Cecylia G. Kurnik, Soc. 286, New Britain, CT  
 Emilia F. Kurnik, Soc. 286, New Britain, CT  
 Richard E. Kwiecien, Soc. 1493, Shelby Twp., MI 48315  
 Catherine A. Strodoski, Soc. 1585, Coconut Creek, FL  
 Alice Walat, Soc. 471, Fort Meyer, FL  
 Irene Zbilut, Soc. 1580, Chicago, IL  
 Congratulations to all of our 50-year + members!

**Higher Perspectives****"OF POLAND AND ROME"**

As I write this article, I am in Jasna Gora, Poland, visiting the National Shrine of Our Lady of Czestochowa. It is always like a Polish "homecoming" for me, as I worked here for four summers, when I was in the seminary, helping to give tours and doing just about anything else that needed to be done. It was a wonderful experience which taught me that, if you want to see the world, all you have to do is go to Jasna Gora and wait...sooner or later, it comes to you!



By Fr. Eric Orzech,  
St. Peter Parish  
Lorain, Ohio



(Above) Main altar  
(Right) Jasna Gora complex

Simon Stefanowicz, OSPPE (Order of St. Paul the First Hermit, the official name for the Pauline Fathers and Brothers).

I think Jasna Gora is unique among the many major shrines of the world in that it is truly international. The Paulines here speak just about every language imaginable, so they are able to provide tours to any group in their native tongue. The same goes for offering Masses for these pilgrims, as all of the necessary books and readings are on hand in the sacristy. Just yesterday the Superior General of the Jesuits (the "black pope") and all of the Society's European Provincials were here, followed today by groups from the Philippines and Singapore... and this is the "slow" season, now!

From here, I will head to Rome to attend the meetings and celebrations associated with the 30th anniversary of the Pope John Paul II Foundation. I have previously written about this worthy group. It was begun by Bl. Pope John Paul II himself for a number of purposes... to educate people from Eastern Europe who would not be able to afford any type of higher education so that when they return home, they can contribute to the new evangelization by living their faith in their professional lives; to establish a pilgrim home in Rome, where the cost is subsidized so that pilgrims from Poland and Eastern Europe can afford such a journey; to establish a documentation center for his pontificate (like a presidential library) to aid research and study; and to sponsor summer courses and outings in Rome and Poland for young people from all over the world to experience these two foundation blocks of Christian Europe.

To make all of this happen, chapters of *Friends of the Foundation* have been established literally all over the world. They help raise money to support these worthy projects by hosting - on their local levels - educational, spiritual, social, and cultural events. It is my association with just such a group that brings me to join in this celebration.

I encourage our readers to seek out these chapters in their own local areas as most centers of Polonia in the USA have them... Chicago, Detroit, New York, etc. This way our readers, too, could be a part of supporting this project that was so dear to the heart of our Blessed Holy Father, Pope John Paul II.

For information about the Friends of the Pope John Paul II Foundation, go to: [www.jp2friends.org](http://www.jp2friends.org).

Wishing all of our readers a very Happy and Blessed Thanksgiving. I will remember all of our readers in my prayers at the OLTARZ OJCZYZNY in front of the Holy Icon of Our Lady of Czestochowa and also in Rome, at the tomb of Blessed Pope John Paul II. Please remember me in your prayers, too.

May God continue to bless all of you and the worthy efforts of the PRCUA. Regardless of our economic situation, we Americans have much to be thankful for, compared to many other nations. Let us give thanks to the Lord every day!



# Naród Polski

ISSN 0027-7894

## POLISH NATION

Official Publication of the Polish  
Roman Catholic Union of America

JOSEPH A. DROBOT, JR.  
President: 773-782-2600

KATHRYN ROSYPAL  
Exec. Ed.: 773-782-2600 Ext. 2640  
[narod.polski@prcua.org](mailto:narod.polski@prcua.org)  
(English language)

LIDIA KOWALEWICZ  
Mng. Ed.: 773-782-2600 Ext. 2639  
[narod.polski@prcua.org](mailto:narod.polski@prcua.org)  
(Polish language)

Please direct mail re: delivery  
of newspaper, organizational  
matters or change of address to:

**JAMES ROBACZEWSKI**  
Secretary-Treasurer  
[info@prcua.org](mailto:info@prcua.org)

Direct all materials for  
publication to the editors at  
**984 N. Milwaukee Avenue**  
**Chicago, IL 60642-4101**  
773-782-2600  
Toll-Free 1-800-772-8632  
Fax 773-278-4595  
[narod.polski@prcua.org](mailto:narod.polski@prcua.org)  
[WWW.PRCUA.ORG](http://WWW.PRCUA.ORG)  
Business Hours: 8:15 am - 4 pm

Philadelphia Satellite Office  
2636-38 E. Allegheny Avenue  
Philadelphia, PA 19134  
215-425-3807  
Toll-Free 1-800-558-8792  
Fax 215-425-3961

Naród Polski is published  
monthly by the Polish Roman  
Catholic Union of America,  
**984 N. Milwaukee Avenue,**  
**Chicago, IL 60642-4101**

Periodical postage paid at  
Chicago, IL and additional  
mailing offices.

**POSTMASTER -**  
Send address change to:  
Naród Polski  
**984 N. Milwaukee Avenue**  
**Chicago, IL 60642-4101**

Printed at: Litho Type -  
Midwest Community Press  
Lansing, IL



## Fraternal Favorites

by PRCUA Member  
& Robert Strybel

**POURED-BATTER NOODLES:** Fork-blend 2 small eggs, 6 T flour and 2 pinches of salt until mixture is smooth. Stir in 1 T water or as much as needed for a pourable batter; beat with fork until smooth. Pour batter in a thin stream into a pot of 4 c boiling milk and cook about 2 min. Add sugar & salt to taste.

**CHOCOLATE-COVERED PRUNES:** Place a lg pc of wax paper on your table. In top part of double boiler melt 1 bag milk chocolate or semisweet chocolate chips with 2 T butter.) Assemble 12 tender, pitted California prunes. Stab one with a skewer and dip in melted chocolate. Hold briefly over the pot until dripping stops. Place on paper and repeat. Kids will enjoy making and eating these!

**NO-BAKE CHOCO-PEANUT BUTTER COOKIES:** Melt chocolate with butter and assemble wax paper as above. Spread a Ritz cracker with a 1/4" layer peanut butter and a thin layer of jelly or preserves. Top with another cracker and squeeze together. With spoon, place sandwich into pot of chocolate; spoon chocolate over cracker till covered. Lift with tongs and dry on paper. Repeat. Makes @ 12. These taste awesome, are easy to make, and guests rave about them!

**HOLIDAY HONEYSPICE CAKE:** Beat 2 eggs with 1 stick + 1 T butter and 1 c sugar. Stir in 1/2 c honey and 2 T cocoa. Separately, mix 2 c flour with 1-1/2 t baking soda, 1/2 t ginger, 1/4 t cinnamon, 1/4 t cloves, 1/4 t nutmeg, 1/4 t pepper and 1/4 ground allspice. Gradually add dry mixture to moist mixture, finally stir in 1/2 sour cream. Mix well. Transfer to buttered, breadcrumb-sprinkled loaf pan. Bake in preheated 350° oven about 60 min. When cool, cut in half lengthwise, spread bottom half with plum butter, top with other half and ice cake with chocolate glaze. Garnish with chopped walnuts.

**PLUM CAKES:** Combine 1 pkg dry active yeast, 1 c flour, 1/4 c sugar and 1 c warm milk in bowl, cover with towel and let rise. Separately beat 2 eggs with 1/2 melted butter and 1/2 t salt. When yeast mixture has doubled in bulk, stir in butter-egg mixture and blend together well. Gradually stir in 2 more c flour, mixing constantly. Knead on floured surface 10 min or until dough is smooth and elastic. Transfer to buttered bowl, cover and let rise about 1 hr or until doubled. Pluck off plum-sized pieces of dough, roll between palms snowball-fashion and flatten balls into roughly 2" diameter patties. Brush each with melted butter, place on greased baking sheet and allow to rise 30 min. Make depression in center of each cake and fill with a spoonful of thick plum butter. Bake 13-15 min in preheated 75° oven. When cool, dust with confectioner's sugar.

**POPPYSEED ROLL:** Mash 1-3/4 small cakes yeast with 1 T sugar and 2/3 c warm milk. Stir in 1/3 c flour, cover and let rise in a warm place. After about an hr beat 2 egg yolks with 1/2 c sugar until creamy and add to yeast mixture together with 2-2/3 c flour and 1 whole egg. Work ingredients into a dough. Work in 4 T melted butter and knead until smooth. Set aside in warm place to rise. When doubled in bulk, divide dough in two and roll out each piece 1/4" thick. Spread each dough with 1 to 1.5 cans poppyseed filling leaving a 3/4" margin at edges. Roll up and place on baking pan(s) to rise. Bake in preheated 390° oven about 50 min. Dust with confectioner's sugar or glaze with white icing. Optional: Soft icing may be sprinkled with dry poppyseeds or chopped almonds or walnuts.

**TEA-FLAVORED FRUITCAKE:** In bowl combine 1-1/4 c mixed dried fruit coarsely chopped) and whole raisins. Add 1/4 c chopped walnuts, 1 heaped c sugar and drench with 1 c cold strong tea, cover; let stand overnight. Next day, mix 1-1/2 c flour with 2 t baking powder. Stir into fruit, add 2 beaten eggs and beat to blend ingredients. Transfer batter to buttered narrow loaf pans, dot top with butter and bake about 50 min in preheated 325° oven.

## From the Office of the Secretary- Treasurer

**James J. Robaczewski**



We need the current address for the following members. If you know the address of anyone on this list, please send it to: James Robaczewski, Secretary-Treasurer, PRCUA, 984 N. Milwaukee Ave., Chicago, IL 60642-4101 or call (773) 782-2600 or 1-800-772-8632

### NAME

Huddas, Mary	<u>LAST KNOWN ADDRESS</u>
Jakubowski IV, Walter	31527 Stricker, Warren, MI
Jurkas, George	7082 Lincoln St, Brown City, MI
Jurkas, Gwendolyn	1085 Horton Rd, N Muskegon, MI
Kalinowski, John	907 E Irwin Ave, Muskegon, MI
Katt, Barbara	Box 356 Maple Dr, New Buffalo, MI
Kindig, Anna	2314 Cutler Ave, Muskegon, MI
Krajewski, Jason	33 Silver Lake View, Traverse City, MI
Krawczak, Carol	10271 Byron Rd, Howell, MI
Krynicki, Dennis	5350 S Maridian, Jackson, MI
Krzyzewski, Jill	4235 Oak Park SE, Grand Rapids, MI
Kwiatkowski, Patrick	182 9th Street, Britton, MI
Kwiatkowski, Todd	3370 Clear View Dr, Holland, MI
Lasser, Deborah	510 E Bird St, Jackson, MI
Leblanc, Kathleen	3333 Temple St, Muskegon, MI
Leising, Raymond	800 N Banner Rd, Sandusky, MI
Lewanski, Beth	41 Hull St, Coldwater, MI
Majka, Christopher	1008 E Center, Ithaca, MI
McGraw, Edward	1008 South US 23, Tawas City, MI
Mazurek, Christopher	4229 Quaker Hill Dr, Fort Gratiot, MI
Meloche, Howard	1825 S Crawford, Mt Pleasant, MI
Momot, Daniel	1918 Terrace, Muskegon, MI
Nance, Leslie	4460 Capital Ave SW, Battle Creek, MI
Nareski, Jennifer	4252 Edgewater Blvd NE, Lacey, MI
Nareski, Matthew	8513 Gratiot, Carson City, MI
Ocwieja, Regina	8513 Co Line RD, Carson City, MI
O'Keffe, Aaron	5436 Williamston Rd, Stockbridge, MI
Olszewski, Thaddeus	3118 W Shore St, Bay City, MI
O'Neal, Mark	208 N Towne Commons, Fenton, MI
Perry, Jennifer	1759 Jefferson, Muskegon, MI
Polak, James	121 Madison Ave SE, Grand Rapids, MI
Pollack, John	2257 Crowley St, Muskegon, MI
Potter, Gloria	3101 Glendale, Muskegon Heights, MI
Rich, Thomas	106 Exchange St, Spring Lake, MI
Rogalla, Richard	1905 Castle Dr, Muskegon, MI
Rozanski, Joseph	692 Wilson Ave, Muskegon, MI
Saad, Ronald	RT 3, Grayling, MI
Seward, Madison	9207 S Irish Rd, Goodrich, MI
Sewick, Scott	13325 Valley Ct, Greenville, MI
Sildack, Ronald	15263 Lost Channel Tr, Grand Haven, MI
Stawicki, Richard	708 Fred Street, Lansing, MI
Stekier, Richard	409 Adaway SE, Grand Rapids, MI
Stelmas, Paul	41255 Pond View Dr, Sterling Heights, MI
Stout, Rhonda	2931 Farmers Creek Rd, Metamora, MI
Sulek, Melanie	9350 Torrey Rd, Grand Blanc, MI
Swienski, Lawrence	17940 Lincoln Dr, Roseville, MI
Swiatek, Andrea	5224 Country Wood Ln, Grand Blanc, MI
Szczechowski, Walter	1700 Robbins Rd, Grand Haven, MI
Tejchma, Andrew	1105 Meadow Dr, My Pleasant, MI
Tyler III, John	4356 Heights Ravenna Rd, Fruitport, MI
Ura, Rose	3772 Ramen S W, Wyoming, MI
Wawrzyniak, Donald	312 N Gorham, Jackson, MI
Whitney, Cindy	1400 W Norton, Muskegon, MI
Wilber, Kim	PO Box 444, Lincoln Park, MI
Williams, Jammie	PO Box 14, Ontonagon, MI
Wisneski, Adam	4031 Maffet, Muskegon Heights, MI
Wood, Bryan	1600 Nelson, Muskegon, MI
Zak, Stephen	2625 Evanston, Muskegon, MI
Zalewski, Cynthia	3075 Range Rd, Port Huron, MI
Zammit, Emily	PO Box 80831, Rochester, MI
Zdanowicz, Cynthia	1903 W Michigan Ave, Kalamazoo, MI
Zimmer, Patricia	2448 Beulah St, Grand Blanc, MI
	1056 Windsor, Muskegon, MI

**Stability, political marketing carry the day****Poland's Ruling Coalition is Re-elected**

By Robert Strybel, Our Warsaw Correspondent



RPR Prime Minister Donald Tusk

460-seat Sejm (lower house), enough to force government-backed legislation through parliament

The PO's secret appears to lie largely in its cleverly worded propaganda, which struck a respondent chord with many Polish voters. Relying heavily on political marketing experts, image consultants and makeup artists, Tusk's party told people what they wanted to hear but was always willing to backtrack whenever support began to wane. Although Tusk had pledged no tax increases, his government raised the VAT sales tax, sending up the price of most goods and services. And his government's grandiose highway-construction program - ahead of the 2012 European Soccer Finals co-hosted by Poland and Ukraine - has fallen short of expectations.

But, as an unmatched expert in crisis management, the 58-year-old Tusk has been able to talk his way out of every failure, saying things like, "We're not perfect, but we're doing our best!" After campaign posters bearing the portrait of his short and frumpy arch-rival Jaroslaw Kaczynski appeared all over the country, the moderately handsome Tusk was asked whether he had similar plans. He coyly replied: "No, I'm not good-looking enough."

A major theme of Tusks' campaign was continuity. Taking credit for the fact that Poland was the only European country which did not slip into recession during the ongoing global crisis, the prime minister pledged continued stability and warned against changing horses in midstream. He also warned of the dire consequences of a return to power of Kaczynski's national-conservative Law and Justice (*Prawo i Sprawiedliwość = PiS*) party which he repeatedly accused of advocating revenge, hatred and aggression.

The biggest surprise of the October 9th elections was the success of dark-horse Janusz Palikot, who broke off from Tusk's PO last year to set up his own group immodestly called the Palikot Support Movement (*Ruch Poparcia Palikota = RPP*). Although early surveys had shown the RPP to be below the 5% threshold required to win parliamentary seats, it ultimately won nearly 10% of the vote. A millionaire businessman, Palikot ran on a libertine-leftist anti-Church platform supporting homosexual marriage, abortion on demand and legalizing marijuana.

It won the support of some younger voters disenchanted with the mainstream political stage and siphoned off quite a few votes from the post-communist Democratic Left Alliance (*Sojusz Lewicy Demokratycznej = SLD*). Palikot is known for his street happenings, which include downing tiny airline-sized bottles of vodka in the street to ridicule the alleged drunkenness of former President Lech Kaczynski. At present, RPP members pledge an oath to fight for "a modern, progressive, tolerant and friendly Poland", while raising a Hitler-like salute.

Maybe Tusk's politically marketed glibness and Palikot's off-the-wall antics only show that Poland has finally joined the "modern" age, where celebrity imaging and offbeat goings-on have been increasingly setting the tone for political campaigns the world over. It seems that only our US Polonia still remains faithful to the world of values.

Such old fashion notions as "God, Honor and Homeland" and the resolve to protect Poland's national interests and retain the strategic assets, which the Tusk camp wants to sell off, to foreign investors, still speak to US Polonians with Polish citizenship. Kaczynski's PiS, which advocates such values, received only some 30% of the vote in Poland, but won the support of a whopping 80% of those voting in America.

## **Presidential Proclamation** **Honoring Pulaski**

On October 11, 2011, President Barack Obama issued the following Presidential Proclamation:

Today, America pays tribute to Brigadier General Casimir Pulaski, a proud Polish patriot who embraced our country's highest ideals. He fought for freedom on two continents, earned the title, "Father of the American Cavalry," and guided his unit through some of the toughest tests of the Revolutionary War, ultimately laying down his life for our nascent country. On General Pulaski Memorial Day, we honor his memory and celebrate the many contributions Polish Americans have made to America's culture and history.

As a young soldier, General Pulaski rose to defend his homeland against foreign occupation. He fought valiantly for Poland's sovereignty but was eventually forced into exile, and it was in Paris that he met Benjamin Franklin. Franklin told him of America's aspirations, and Pulaski journeyed across the Atlantic to join our struggle for freedom, equality, and justice. Arriving in America in 1777, he served beside General George Washington, who appreciated his military experience. He later formed an independent corps of cavalry known as the Pulaski Legion, which battled bravely from the New Jersey coast to the siege of Savannah, where he was mortally wounded.

Pulaski's unit was a diverse collection of soldiers, composed of Americans, Germans, Frenchmen, Irishmen, and Poles. Their differences were many, but they were united by a basic longing for human liberty. This same longing -- which moved Pulaski to make the ultimate sacrifice -- has come to define America and reflect our lasting ties to the people of Poland. Today, as we commemorate Casimir Pulaski's extraordinary life, we recognize that his spirit lives on in all those who are driven to pursue a freer, more just world.

NOW, THEREFORE, I, BARACK OBAMA, President of the United States of America, by virtue of the authority vested in me by the Constitution and the laws of the United States, do hereby proclaim October 11, 2011, as General Pulaski Memorial Day. I encourage all Americans to commemorate this occasion with appropriate programs and activities paying tribute to Casimir Pulaski and honoring all those who defend the freedom of our Nation.

IN WITNESS WHEREOF, I have hereunto set my hand this eleventh day of October, in the year of our Lord two thousand eleven, and of the Independence of the United States of America the two hundred and thirty-sixth.

U. S. PRESIDENT BARACK OBAMA

### **Looking for a Unique Christmas Gift of Polish Heritage?**



If you have run out of gift ideas why not consider a unique, unusual gift of Polish heritage: a Polish surname analysis. Every Polish last name means something and came into being for a specific reason, usually as a nickname indicating someone's appearance, occupation, father or native village.

For a custom-researched analysis of the meaning of a Polish surname, how many people use it, where they live and whether it is accompanied by a coat-of-arms, please airmail a \$19 check or money order (adding \$10 for each additional surname you wish researched) to: Robert Strybel, ulica Kaniowska 24, 01-529 Warsaw, Poland

Also included is a genealogical contact chart (root-tracing websites, data bases, organizations and firms) which has helped many Polish Americans get started in their ancestral exploration. It includes genealogists who are qualified to track down family records, to photograph or videotape ancestral homes and graves and possibly even turn up living long-lost relatives in the Old Country.

The person for whom you order such a gift will surely be in for a nice surprise when his or her surname report arrives (by airmail or e-mail) direct from Warsaw!

### **FREE CHRISTMAS CONCERT IN OHIO**

The Ohio Philharmonic Orchestra (OPO) will perform Christmas and Holiday music in a free and open-to-the-public concert on Saturday, December 3rd at 7:00 pm at the First Baptist Church of Greater Cleveland, 3630 Fairmount Blvd. Shaker Heights, OH 44118. (Free Parking) So, save the date!

This free concert will be directed by the dynamic Italian conductor and OPO music director, Domenico Boyagian. This is a benefit concert for the Ohio Philharmonic Orchestra and a free will offering will be taken to benefit our music program. If you are not able to make the concert, please consider making a donation on-line or call us at 216-647-5001. These are challenging financial times for arts organizations - consider donating to the OPO today - it would help.



# PHILADELPHIA NEWSY-NEWS



(Members names are in capitals.)

**OUR CONDOLENCES - SOC. #1538** will sadly miss their long-time President, MARY BUZIAK who passed away on September 21, 2011. She is the dear mother of PRCUA members, EDWARD BUZIAK, MARILYN TRZASKAWKA, LEONA DOHERTY and is survived by another son and two daughters. MARY BUZIAK is the mother-in-law of LEO TRZASKAWKA, babci of LEON, MARK and TARAJEAN TRZASKAWKA, grandbabci of MELANIE, MICHAEL and WILLIAM BUZIAK, MARK, JR., SAMUEL and GABRIEL TRZASKAWKA and CLAIRE ADAMS all PRCUA members in addition to 4 other grandchildren and 4 great-granddaughters. She was a resident in the Nicetown section of Philadelphia for over 70 years and a parishioner of the former St. Ladislaus Parish. Mass of Christian Burial was celebrated at St. Mary's Church in Conshohocken, PA with interment at St. Benedict's Cemetery. May the peace, which comes from the memories of love shared, comfort the entire BUZIAK Family now and in the days ahead.

**THINKING OF YOU** - Warm wishes are extended to JEAN ZELL of SOCIETY 2001. "We hope it brightens your world a little to know that we're sending you our sunniest feel better wishes. Though we can't come to visit you, we want to say our thoughts are with you each day."



Sophie Clark

**HEARTFELT SYMPATHY** - Sometimes the hurt is just too big for words and at the same time, words seem inadequate to express the sadness we feel. Deepest Sympathy is extended to Tim Clark on the loss of his dear wife, SOPHIE CLARK, age 63, who passed away suddenly on Saturday evening, September 24, 2011. SOPHIE is the beloved mother of ANTHONY and TIMOTHY CLARK and SOPHIE E. WISNIEWSKI all members of SOCIETY 2022 and the cherished Babci of 6 granddaughters and 1 grandson. SOPHIE served as the Financial Secretary of SOCIETY 2022 (UPWA Group 25) since 1988 and truly enjoyed her contact with members. She recently retired as the Secretary of Our Lady of Port Richmond School. She marveled at the fact that in 2011 she became a Babci again to a little girl in February and she was thrilled when her twin baby granddaughters were born in March. Then Baby EMILY WISNIEWSKI arrived in April, and recently became a member of PRCUA. SOPHIE was truly a genuine friend who enjoyed the simple things in life, never complained and found joy just being with her family, grandchildren and friends. FATHER THADDEUS GORKA concelebrated a beautiful Memorial Mass at St. Adalbert Church on September 24th along with three other priests. SOCIETY 2022's President, MARYANN OCHMANOWICZ, said a ritual at Our Lady of Grace Cemetery. Sophie will definitely be missed, not only by her loving family but by her many friends and her PRCUA family. Rest in Peace, SOPH, you left us much too soon; our hearts are filled with grief and sorrow.

**ALOHA M-I-C-K-E-Y MOUSE** - SOCIETY 2022's CARLI D'AGOSTINO experienced a marvelous time in Hawaii at Aulani, the new Disney Resort and Spa in Ko Olina in August. CARLI is employed by the Disney Vacation Club in Florida and was invited to visit the new resort, prior to opening, for a training stay. Two guests were invited to accompany her, so her Mom and Dad, DOROTHY and Pete, were thrilled to be part of this Hawaiian Disney experience. It was interesting to learn from CARLI that one of the things Disney does prior to opening a hotel is to offer training stays to employees, who are known as "cast members," to work out any problems prior to a grand opening when guests arrive for the first time.

One of CARLI's responsibilities was to test everything in the room so that any maintenance problems are resolved before the first guest checks in. This also provides an opportunity for the cast members to get comfortable in their roles so they can provide the magical guest experience for which Disney is known. CARLI was given an itinerary in her welcome packet and was instructed to test both full service restaurants over the course of the 5 days she was there, as well as the casual dining locations. She was afforded a premium experience at the Laniwai Spa, which she claims is absolutely gorgeous. Another duty was to perform a 20-minute survey once a day to give feedback on her experiences.

She also had the opportunity to enjoy the recreational areas of the resort and tour Oahu. CARLI remarked that it was an "incredible vacation" and



Mary Buziak

definitely recommends this remarkable Hawaiian "Aulani" Disney experience, which features a few pools and offers hula lessons, paddle boarding, crafts, character greetings and snorkeling. Newsletters are distributed, called the *Daily Ewa*, that list the recreation and entertainment available.

CARLI's mom, DOROTHY enjoyed the fish feeding at the snorkel lagoon. While in Hawaii, the D'AGOSTINOS also visited Waikiki, Pearl Harbor and the North Shore. The Aulani Disney Resort and Spa in Hawaii sounds like an ideal vacation spot to visit. We're grateful to CARLI for enlightening us on the behind-the-scene details on the magic that prevails in a Disney World Resort. Aloha, CARLI, and incidentally we hope you are having a magical month.

**THANK YOU** - We're grateful to JOHN and HELEN MELNICK of SOCIETY 2003 for supporting District 3 Director JOANNE ZAJAC's aluminum tab project which benefits the Ronald McDonald House for families of sick children. We're still collecting the tabs and appreciate everyone's assistance.

**PHILADELPHIA'S ANNUAL PULASKI DAY PARADE** - On October 2nd, Polish Americans displayed their pride and joy at the annual Pulaski Day Parade which was televised on WPVI TV, Channel 6, with television narrators MICHAEL BLICHASZ, President of Polish American Congress Eastern PA District, and a PRCUA member as well, and Alicia Vitarelli of Channel 6. The narrators did a tremendous job. Alicia mentioned how excited she was to have the opportunity to narrate her very first Pulaski Day Parade. She did very well with her Polish pronunciations, too. Even though it was a breezy day that required a jacket, the bright, colorful Polish costumes, the display of Polish flags and the enthusiasm of all participants made this 78th annual Pulaski Day Parade super. Kudos to PRCUA members for their assistance: THERESA ROMANOWSKI, Vice President of Polish American Congress, Eastern PA District and Parade Contact, National Director of District 3 JOANNE ZAJAC, SHARON QUINN, DOROTHY DEMPSEY, MARION BLICHASZ, DONNA BLICHASZ, NICHOLAS SCHULTZ, WALTER SCHULTZ, HENRY CIEPLINSKI, CHESTER TOMASZEWSKI, JUDITH ANTONI LEISURE, AGNES RIMER and many PRCUA members marched in the parade as well. Congratulations to MICHAEL BLICHASZ and his entire committee for another enjoyable parade.

**HAPPY THANKSGIVING** - While Thanksgiving is an occasion for feasting, it's also a day to thank God for his infinite blessings. From the time you arise in the morning until you call it a night, we hope your Thanksgiving is perfect in every way. Gobble Gobble, from the city of brotherly love to all of you, Happy Thanksgiving.

**UNTIL NEXT MONTH** - always listen to your heart because even though it's on your left side, it will always be right. Have a great November.

## PA Fuel Assistance Program

The rising cost of home heating will have a major impact on monthly budgets. To assist people with these rising costs, the Pennsylvania Home Heating Fuel Assistance Program (LIHEAP) is now in progress.

This Fuel Assistance Program is available to people of all ages who meet the income guidelines. Individuals with a monthly income under \$1,361 or a two-person household with a monthly income under \$1,839 qualify for the grant. Grant amounts and the number of grants available are expected to be lower this year due to funding cuts, so don't delay to see if you are eligible.

To receive an application or for additional information about income guidelines, call United Social Services in Philadelphia, PA at (215) 923-1900 Monday through Friday between 9 A.M. and 4 P.M. A staff worker will explain the eligibility requirements, answer your questions and assist you in completing an application. This is an annual grant provided to all who qualify, and does not have to be repaid. All inquiries are strictly confidential. Call Monday through Friday (215) 923-1900 between 9 A.M. and 4 P.M.

## MIKULSKI INDUCTED INTO NATIONAL WOMEN'S HALL OF FAME



Seneca Falls, NY - On October 1st, U.S. Senator Barbara A. Mikulski (D-MD) was inducted into the National Women's Hall of Fame in Seneca Falls, NY, home of America's women's rights movement.

"We're here today to honor and learn from the past," Senator Mikulski said. "The founding mothers of Seneca Falls had the passion and determination to seize the day and to make a difference. They lived and acted in the present. They understood the power of now. This is our lesson...our time is now - we need to seize it."

As a U.S. Senator, Mikulski puts her values into action to make a difference in people's lives, fighting for access to quality education, standing up for America's seniors, working for cures and research, leading on women's health, fighting for America's veterans and military families, and supporting volunteers and national service.

Senator Mikulski was among 11 of the Hall's 2011 inductees, who include: Dr. Loretta C. Ford, an internationally renowned nursing leader; Helen Murray Free, a pioneering chemist; Lilly Ledbetter, a pay-equity advocate; Dr. Donna E. Shalala, a groundbreaking educator and politician; and Kathrine Switzer, the first woman to officially enter the Boston Marathon. Acceptors will be on hand for the following historic inductees: Coretta Scott King; Abby Kelley Foster; Dorothy Harrison Eustis; Billie Holiday; and Saint Katharine Drexel.

Senator Mikulski remarked: "We are gathered here tonight to honor and learn from the past, to live and act in the present, and to inspire the next generation. I am so proud to be with you today in such an historic place. Seneca Falls is the home of one of the greatest social movements of our time."

In 1848, Elizabeth Cady Stanton and Lucretia Mott stepped up to meet the challenges of their times. They mobilized and organized the American women's rights movement at Wesleyan Chapel in Seneca Falls, NY. A crowd of 300 men and women gathered to discuss the social, civil, and religious conditions and rights of women. They didn't know what awaited them or who they would find there. These women put their lives on the line to declare their sentiments. They were not just attending a meeting—they were starting a movement to determine their own destiny, and that of American women for generations to come.

They were there to debate and vote on the "Declaration of Sentiments" - an adaptation of the Declaration of Independence that added two words to a well known sentence. "We hold these truths to be self-evident: That all men *and women* are created equal..." They had the audacity to include a 9th resolution calling for women to have the right to vote. Frederick Douglass played a central role in the movement by joining his voice to Elizabeth Cady Stanton's. His participation came to the surprise of those in attendance, and a shock to the press. The Declaration was approved by a slim margin on the second day of the convention. In 1848, it was revolutionary.

"Tonight we continue that revolution," declared Sen. Mikulski, "I am so honored to join so many women of course, grit, and determination in the National Women's Hall of Fame. Hillary Clinton put 18 million cracks in the tallest glass ceiling of them all when she ran for president. Her role now shows the power of one to help so many..."

"I never thought of myself as historic, although I am the first Democratic woman Senator elected in her own right. Just 15 women served in the Senate before me. Up until now, only 39 women have been U.S. Senators. Yet today, 17 women serve in the Senate at one time. One January 5, 2011, I was honored to become the longest-serving female Senator."

"Asking for the right to vote was controversial at the first Women's Rights meeting. In fact, Elizabeth Cady Stanton's husband told her that if she did something that daring, he would leave town. She went ahead, and he left. But women won the day."

"Every social movement faces opposition and setbacks. The most important thing is to keep on going. Three years ago, when we lost the first vote in the Senate on the Lily Ledbetter Fair Pay Act., I went to the floor and spoke up for women... The next year we passed that bill, put change in law books, and also in women's checkbooks."

"I am so proud to be here with you... We must not only honor the past—we must learn from it. We must commit ourselves to seize the day and to live and act right now. It is imperative that we women must be at the table and on the agenda.. Never forget the ladies. Good night, and God bless."

## PRCUA District #7 Held Annual Fishing Derby for Youngsters

Oh what a beautiful day for a Fishing Derby that PRCUA District #7 picked. Sunday, September 11th was sunny and warm. The young anglers, from toddlers to 15 years of age, came to the Busse Lake Fishing Wall in Arlington Heights, IL, with their parents, grandparents, aunts or uncles. Their little faces were beaming with enthusiasm as they waited for a tug on their lines. Many fish were caught and released during the Derby, which lasted from 10 a.m. to 2 p.m. At noon, everyone enjoyed hot dogs, chips and soda.

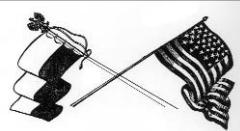
PRCUA National President Joseph A. Drobot, Jr., and First Lady Judy Drobot came and observed the family fun event. The Derby was a big success, thanks to the Committee: Past District #7 Dir. Steve and Irene DeLonka, District #7 Dir. Bob Bugielski, Past District #7 Dir. Shirley Dudzinski, Bill and Lucia Seranko, Carol Zurawski, Steven DeLonka, Brandon Verzona, Rich Johnson, and Joyce Szarowicz.

President Emeritus Edward Dykla and Mark Sokolowski enjoyed helping their granddaughters fish. Director Anna Krysinski watched the youngsters having a good time.

The Derby ended when all the tally cards were collected. The anglers with the most fish caught in their age group received fishing rods or tackle boxes. All participants received a bag of fishing accessories.

- Submitted by Joyce Szarowicz





## Lech Walesa to be Awarded Lincoln Leadership Prize

*Walesa will accept the award February 9 in Chicago*

Former Polish President Lech Walesa, who helped lead his country to a new era of freedom and became the first democratically-elected leader in Polish postwar history, will receive the Lincoln Leadership Prize from the Abraham Lincoln Presidential Library Foundation during a special ceremony February 9, 2012 in Chicago.

This prize is awarded to exceptional men and women for a lifetime of services in the Lincoln tradition, marked by great strength of character, individual conscience, and an unwavering commitment to the defining principals of democracy. It recognizes those individuals who accept the responsibilities imposed by history and demanded by conscience.

"The Lincoln Leadership Prize was established in 2006 to recognize outstanding individuals whose lives and actions exemplify Lincoln's legacy of leadership," said Foundation CEO Dr. Carla Knorowski. "President Lech Walesa embodies these ideals with a lifetime of work devoted to individual equality, reform, and democracy."

"I am honored to be awarded the Lincoln Leadership Prize," said Walesa. "This prize from the Abraham Lincoln Presidential Library Foundation also pays homage to the Polish nation, which more than two decades ago peacefully and democratically conducted an economic and social revolution. As a result of this transformation, Poland entered a period of prosperity and justice."

Walesa's journey from work in the massive Lenin shipyard at Gdansk, Poland, to the first democratically-elected President in Poland's postwar history was an arduous one. Working as an electrician in the shipyards in the early 1970s, he witnessed violent government crackdowns ordered by Poland's Communist Party leadership against its own citizens. Walesa decided to take action and became recognized as a labor leader and activist, but was dismissed from the shipyard in 1976 for his anti-communist rhetoric.

Four years later, when rising food costs led to a general strike inside the Gdansk shipyard, Walesa scaled a fence and rejoined his fellow workers, and was quickly appointed their leader. The strike, which was soon joined by thousands of workers from across the country, forced the Polish government to agree to significant labor reforms. For his leadership, Walesa was elected the first Solidarity Chairman at the First National Solidarity Congress in Gdansk.

These victories, however, were short-lived as the Communist government quickly reasserted its authority across the nation and Walesa was imprisoned for 18 months for his activities. After his release in the fall of 1983, he was awarded the Nobel Peace Prize for his struggle to win workers' rights in Poland.

Over the next seven years, a deteriorating economy and a reduced Soviet military presence forced the Polish Communist government to negotiate with Walesa and his Solidarity brethren. In 1990 he became the first democratically elected President of postwar Poland and helped to usher the country into the modern era by laying the foundation for Poland's eventual admission into NATO, and, as a free nation, into the United Nations. He served as President through 1995.

Since then, he founded the Lech Walesa Institute to bring together many social groups around the never-ageing ideas of state decentralization, ethics in politics and the necessity to nurture the tradition of independence. It enables Walesa to promote Poland worldwide and to advocate for the ideals of solidarity and freedom that he has always cherished.

Past Lincoln Leadership Award honorees include Supreme Court Justice Sandra Day O'Connor, Archbishop Desmond Tutu, Astronaut James A. Lovell Jr., and the late television journalist Tim Russert, as well as others.

The Abraham Lincoln Presidential Library Foundation supports the educational and cultural programming of the Abraham Lincoln Presidential Library and Museum; fosters Lincoln scholarship through the acquisition and publication of documentary materials relating to Lincoln and his era; and promotes a greater appreciation of history through exhibits, conferences, publications, online services, and other activities designed to promote historical literacy.

Information about tickets and contact information for this Abraham Lincoln Presidential Library Foundation event will appear in a future issue.



Former Polish President Lech Walesa

## PAC President Meets with Polish President Bronislaw Komorowski

On September 23, 2011 the President of Poland, Bronislaw Komorowski, and Polish American Congress (PAC) President Frank J. Spula met in New York City to discuss a wide range of issues important to the Polish diaspora living in the United States, including the need to dramatically improve the U.S. Visa Waiver program.



President Komorowski was in New York to address the General Assembly of the United Nations on behalf of the country which holds the Presidency of the Council of the European Union. In his address, he said: "The [European] Union, the former Community, has become in recent decades a laboratory of huge positive developments in international life. The beginning of the integration process, with the creation of the European Coal and Steel Community sixty years ago, was the Copernican revolution in international relations. A mechanism, to effectively eliminate war between countries that seemed to be permanently in conflict with each other, was successfully introduced. Arch enemies have become irreplaceable friends."

"The number of countries that have opted for co-operation rather than conflict, has been steadily growing. This has given Europe an unprecedented long period of peace and enabled the economic and social development, not only in the sphere of the market, but also in the field of human rights and in equalizing the levels of development."

"The European Union provides its members with security, stimulates their development and provides assistance to the less developed regions and social groups. This is possible since it is guided by the principle of solidarity which goes beyond states borders."

Afterwards, Komorowski had an hour-long private meeting with Spula that enabled them to exchange views on upcoming national elections in both Poland and the United States, as well as for Spula to express his gratitude to the Polish leader for his country's support for Polonia overseas.

"The chance to get together amidst several international crises was itself a sign of the unwavering support that the Polish government gives to Polonia and to the Polish American Congress," Spula noted.

"Both President Komorowski and the Polish Senate have been closely monitoring Polonia's situation and have been instrumental in supporting, where possible, our vitality and organizational health."

Spula invited President Komorowski to attend upcoming events organized by the Polish American Congress, including a conference scheduled for early 2012 in Chicago as well as the PAC's 70th anniversary gala celebration to be held in 2014.



## Polkas With Gwiazda Dancers

Sterling Hts., MI - On September 29, 2011, members of the PRCUA Gwiazda Dancers Family did a polka demonstration and gave polka lessons to members of Detroit Swing in Sterling Heights, Michigan. The Detroit Swing group holds weekly sessions to learn new swing dance techniques, with free dance sessions afterward. Swing Detroit's request was prompted by the then upcoming Oktoberfest season.



The polka session was given by Gwiazda's Choreographer Basia Grabas, Gwiazda's Director Jessica Wendt, Gwiazda's Secretary Nick Nowakowski, and honorary Gwiazda member David Porzondek. In addition to their affiliation with PRCUA's Gwiazda, these four also perform with the Wawel Folk Ensemble in Detroit, Michigan.

The four provided Swing Detroit's members with information about the PRCUA, the Gwiazda Dancers, the origins of the polka, and absolutely had to mention that October is Polish American Heritage Month. Following a quick presentation, the four did a polka demonstration and then taught members of Detroit Swing basic polka steps, technique, tricks, and a routine. After the demonstration, there was time for some open dancing where everyone could try out their new polka skills.

The demo was well received by the enthusiastic polka students. Hopefully we'll see them out on the dance floor at the next festival.

*Submitted by Nicholas J. Nowakowski, 1997 Gwiazda Alumnus & Secretary*



## Kaz & Frieda Zabek Married 60 Years



Zabeks with their children Thomas, Mary Ellen, Nancy, Susan, David (Bonnie Zabek not pictured)

Adams, MA - Past PRCUA Directors Kasimer and Frieda Zabek of District #1, celebrated their 60th wedding anniversary on September 3rd with their children and their families, and friends.

A Mass was held in their honor at the beautiful St. Stanislaus Kostka Church in Adams, MA, where parishioners have been conducting a vigil 24/7 for over 1,000 days - God bless them!

The church, which is in the black financially, has a school (K-8), convent with a beautiful chapel, cemetery and a picnic area with a large dance floor and parking in an in-town location.

The PRCUA extends sincere congratulations to Kaz and Frieda Zabek on this momentous occasion. They are such dedicated members that all except 3 of the folks in the below photo are PRCUA members. And, God willing, the happy couple will soon have one more member to sign up as they become great-grandparents.

Missing from photo: Bonnie Zabek & sons Nathan & Dustin Hover, Charlene & Thomas' children Sarah & Michael Zabek, and granddaughter Jennifer & Captain Stephen Boada (U.S. Marine Corp.)



Zabeks with family and friends: (Front, l-r) Jordan Mc Shane, Casey Daigneault, Jenna Mc Shane; (Row 2) Charlene & Thomas Zabek, Frieda and Kaz Zabek, Jake Daigneault and Chelsea McShane; (Row 3) Michael Graves, Mary Ellen Daigneault, Nancy Herlihy, Thomas McShane; (Back) Charles Deraway, Susan McShane, David and Joan Zabek and Edward Herlihy

## Polish American Congress Appeal

We thank those of you who have already contacted your Representatives and Senators regarding Poland's admission into the Visa Waiver Program (VWP). It is largely due to your efforts that we are slowly making progress. However, our ultimate goal of visa-free travel for Polish citizens will not be attained if your efforts do not continue.

Now that both chambers of Congress are back in session, it is CRUCIAL to continue our work. We ask those of you who have not yet contacted your Representatives and Senators to do so now. Furthermore, please ask your Polish American friends, relatives, and co-workers to also contact their legislators as soon as possible.

Rep. Quigley (D-IL) and Sen. Mikulski (D-MD) and Sen. Kirk (R-IL) sponsored bipartisan bills to include Poland in the VWP. Under the shared title of "Secure Travel and Counterterrorism Partnership Program Act of 2011," they are H.R. 959 and S. 497. They were introduced in March and both bills are still being considered by the Senate Judiciary Committee and the House Subcommittee on Immigration Policy and Enforcement.

Our goal is to show legislators how very important the Bills are to us and to have the Bills pass the two committees and return to the floors of both chambers for discussion and vote.

We have a great opportunity that must not be squandered. The more frequently we contact members of Congress on this issue, the more they will see that the Polish American community is a powerful electorate whose voice is important and cannot be dismissed.

We strongly urge you to saturate the legislators of all states by phone, letters, and Internet.

1. Especially contact those Representatives and Senators from your state who also serve on the Committee of the Judiciary (*see below*). Tell them the Bill is vitally important to you and urge them to support the bill and ensure that legislation's referral "out of Committee" for a vote.

2. If your Representatives and/or Senators are not in the Committee to which the bill was referred, please urge them strongly to support the Bill by becoming its co-sponsor AND when the bill comes up for a vote, urge your Representatives and Senators to vote to pass the Bill.

3. Be sure to express your appreciation to those legislators who cosponsored the Bill. This will let your legislators know how important the Bill is to our community. Express your thanks.

### U.S. HOUSE OF REPRESENTATIVES:

#### **H.R.959: Secure Travel and Counterterrorism Partnership Program Act of 2011**

Sponsor: Rep. Mike Quigley [D-IL]; Co-sponsors (As of 9-21-11) Rep. Dan Benishek [MI-1] Rep. Shelley Berkley [NV-1] Rep. Steve Chabot [OH-1] Rep. Robert J. Dold [IL-10] Rep. Michael Grimm [NY-13] Rep. Luis V. Gutierrez [IL-4] Rep. Brian Higgins [NY-27] Rep. Kathleen C. Hochul [NY-26] Rep. Randy Hultgren [IL-14] Rep. Duncan D. Hunter [CA-52] Rep. Marcy Kaptur [OH-9] Rep. Adam Kinzinger [IL-11] Rep. Daniel Lipinski [IL-3] Rep. Christopher S. Murphy [CT-5] Rep. Grace F. Napolitano [CA-38] Rep. Bill Pascrell, Jr. [NJ-8] Rep. Jared Polis [CO-2] Rep. Steven R. Rothman [NJ-9] Rep. Janice D. Schakowsky [IL-9] Rep. Aaron Schock [IL-18] Rep. John Shimkus [IL-19] Rep. Albio Sires [NJ-13] Rep. Nydia M. Velazquez [NY-12] Rep. Michael F. Doyle [PA-14] Rep. Frank Barne [MA-4] Rep. David Rivera [FL-25]

### **Members of the House Subcommittee on Immigration Policy and Enforcement:**

Rep. Elton Gallegly (R-CA), District 24, Chairman	Phone: (202) 225-5811 (Washington #)
Rep. Steve King (R-IA), District 5, Vice-Chairman	Phone: (202) 225-4426
Rep. Dan Lungren (R-CA), District 3	Phone: (202) 225-5716
Rep. Zoe Lofgren (D-CA), District 16	Phone: (202) 225-3072
Rep. Maxine Waters (D-CA), District 35	Phone: (202) 225-2201
Rep. Dennis Ross (R-FL), District 12	Phone: (202) 225-1252
Rep. Trey Gowdy (R-SC), District 4	Phone: (202) 225-6030
Rep. Louie Gohmert (R-TX), District 1	Phone: (202) 225-3035
Rep. Ted Poe (R-TX), District 2	Phone: (202) 225-6565
Rep. Sheila Jackson Lee (D-TX), District 18	Phone: (202) 225-3816

### **BILL IN THE U.S. SENATE:**

#### **S.497: Secure Travel and Counterterrorism Partnership Program Act of 2011**

Sponsor: Sen. Barbara A. Mikulski [D-MD]; Co-sponsors (As of 9-21-11) Sen. Mark Steven Kirk [R-IL] Sen. Mark Begich [D-AK] Sen. Sherrod Brown [D-OH] Sen. Amy Klobuchar [D-MN]

### **Members of the U.S. Senate Judiciary Committee:**

Sen. Patrick J. Leahy (D-VT), Chairman	Phone: (202) 224-4242 (Washington #)
Sen. Chuck Grassley (R-IA), Ranking Member	Phone: (202) 224-3744
Sen. Jon Kyl (R-AZ)	Phone: (202) 224-4521
Sen. Jeff Sessions (R-AL)	Phone: (202) 224-4124
Sen. Dianne Feinstein (D-CA)	Phone: (202) 224-3841
Sen. Richard Blumenthal (D-CT)	Phone: (202) 224-2823
Sen. Christopher A. Coons (D-DE)	Phone: (202) 224-5042
Sen. Dick Durbin (D-IL)	Phone: (202) 224-2152
Sen. Amy Klobuchar (D-MN)	Phone: (202) 224-3244
Sen. Al Franken (D-MN)	Phone: (202) 224-5641
Sen. Chuck Schumer (D-NY)	Phone: (202) 224-6542
Sen. Tom Coburn (R-OK)	Phone: (202) 224-5754
Sen. Sheldon Whitehouse (D-RI)	Phone: (202) 224-2921
Sen. Lindsey Graham (R-SC)	Phone: (202) 224-5972
Sen. John Cornyn (R-TX)	Phone: (202) 224-2934
Sen. Michael S. Lee (R-UT)	Phone: (202) 224-5444
Sen. Orrin G. Hatch (R-UT)	Phone: (202) 224-5251
Sen. Herb Kohl (D-WI)	Phone: (202) 224-5653

It is absolutely CRUCIAL that you contact both your Congressmen and your Senators to express your support for the bill. On Nov. 7-10, Nov. 21-23, Nov. 28, Dec. 12-16, Dec. 19-23, Dec. 26-30, the legislators will be in their STATE OFFICES, so you can call them there. Let's make this finally happen!

### **WHERE TO FIND MORE INFORMATION:**

About the bill: <http://thomas.loc.gov> and enter bill number: **H.R.959** or **S.497** About your Congressmen: [www.house.gov](http://www.house.gov) or by calling (202) 224-3121 About your Senators: [www.senate.gov](http://www.senate.gov) or by calling (202) 224-3121

## KATYN - UNFINISHED INQUIRY



PAC/PNA Pres. Frank Spula, Attorney Maria Szonert and Congresswoman Mary Kaptur (D-OH)

On September 15, 2011, on the initiative of Congresswoman Marcie Kaptur (OH), a Conference was held at the Rayburn Congressional Office Building in Washington DC. Its objective was to bring the unfinished inquiry of the Katyn atrocity to the attention of the U.S. Congress.

On August 19, 2011, Marcie Kaptur jointly with Cong. Daniel Lipinski (IL), send a letter to President Obama asking for a full and complete disclosure of all Katyn-related materials in US possession. These materials, withheld for almost 70 years, should be declassified and disseminated. The U.S. Government shares some responsibility for preserving a distorted historic account.

Among Conference attendees were Sen. Mark Kirk; Cong. Marcy Kaptur; Cong. Dennis Kucinich; (PAC) Frank Spula; IL Div. PAC Pres. Mary Sandra Anselmo; and Wesley Adamczyk - author of "When God Looked the Other Way".

Maria Szonert, President of Libra Institute from Cleveland, opened the Conference by thanking attendees and expressing gratitude to Pol-Am organizations for their support.

Dr. John Lenczowski, Dir. of Soviet Affairs at the Institute of World Politics, stated that the 20th century was the bloodiest period in human history. Nazi Germany and Soviet Russia jointly started WWII. At least 125,000 Polish soldiers, officers and intellectual leaders were arrested by the Soviets. 22,000 of them, by the orders of Stalin and Beria, were shot in the spring of 1940. No one has ever been punished for this atrocity. Poland represented traditions of liberty that never existed in other parts of the world. These traditions were considered by the Kremlin as dangerous, and the Soviets wanted them eliminated.

PAC Pres. Frank Spula said that last year he was invited by Poland's President Kaczynski to join his delegation in commemorating the 70th anniversary of the Katyn massacre. Earlier commitments prevented Spula from doing so, otherwise he would have been on the fatal flight of April 10, 2010. He stated that the Polish community will never forget the crimes at Katyn. He spoke of the significant Andrzej Wajda movie on Katyn and the movie "The Officers Wife" by a Polish Director from California. Spula concluded with: "Truth must be remembered".

Hon. Aurelia Pucinski, Judge on the Illinois First District Appellate Court, talked about the involvement of father, Roman Puchinski, with the 1952 Congressional Commission investigating Katyn. U.S. Pres. Franklin Roosevelt and British Prime Minister Winston Churchill were informed about Katyn by General Sikorski. In 1943 Soviet Russia decided to break diplomatic relations with the Polish government-in-Exile. Poland was accused of collaborating with the Germans. Aurelia Pucinski said that her daughter, Rebecca, will continue the work of her grandfather Roman Pucinski.

The 1952 Madden Committee of the U.S. Congress requested the U.S. President to establish an international commission to investigate the Katyn mass murders of Polish military and civilian elite. Recommendations by the Madden Committee were never adopted by the U.S. Congress nor implemented by the U.S. President.

There was a war going on in Korea, and it was politically "inconvenient". The U.S. State Department refused to accuse Russia on Katyn. Recently, several legal experts have said that the Madden Commission recommendations should be revisited. U.S. Government should recognize the wrong that has been done through suppression of evidence and should issue an apology. Recommended are provision of compensations through the establishment of a Katyn Truth and Reconciliation Institute and payment of compensations to the Katyn families with U.S. citizenship.

In acknowledgement of her father's contribution to the Katyn Crime investigation, the PAC established a Roman Pucinski Award presented this year for the first time to Senator Mark Kirk

for his leadership in the US Congress and his continued goodwill to Polonia. Senator Kirk, who turned 52 on this day, affirmed his stance toward Poland, his commitment to the Visa Waiver Program and to recognize Poland's continued support of the United States in its war on terror.

Professor David Crane summarized the Symposium - "Katyn - Justice Delayed or Justice Denied" that was held on February 4, 2011, in Cleveland, OH. Katyn is being considered as a crime against



PAC/PNA Pres. Frank Spula, Hon. Aurelia Pucinski, Sen. Mark Kirk with the Roman Pucinski Award & PAC IL Division Pres. Mary Sandra Anselmo

humanity that was aimed at Polish military and Polish civilians. Others felt that this was an act of genocide, aimed at destroying the Polish national group. Some experts said that Poland has a valid claim against the Russian Federation as the successor to the Soviet Union for failure to prosecute the Katyn Crime. The Polish-Russian reconciliation should be based on full disclosure of all documents in respect to Katyn and compensation to the Katyn families and to Poland. This should be a foundation for a future agreement between Russia and the European Union.

In 1959, the Soviet Union Council of Ministers ordered destruction of about 22,000 files of Polish citizens shot as a result of the March 5, 1940 Execution Order.

In June 1956 Colonel Tichonov from the Ukrainian KGB ordered destruction of 2,500 evidentiary cards of Polish citizens executed by shooting in 1940 in the Ukraine.

In June, 1969, General P. Fieszczenko reported on the liquidation of mass graves of Polish citizens in the Piatichatki Forest by using chemicals. Remains of 3,739 Polish officers held in the Starobelsk camp were destroyed with caustic soda and ground up by heavy machinery equipment.

Following the April 10, 2010 tragedy at Smolensk, Russia promised to hand over to Poland all classified documents from the Katyn investigation. Only 148 out of 183 volumes from the Russian investigation into Katyn were given to Poland. The other 35, classified as top secret, together with the final justification for the discontinuance of the Russian investigation into Katyn, have not been released, leaving the matter incomplete. In the released documents were lists of people who were given medals for "cleaning out" the Polish prisoners-of-war camps. These people certainly were the perpetrators. Experts agree that this is only a small fraction of the perpetrators because many more were needed to kill 22,000 people.

Spula, in the name of John Borkowski, President of PAC Ohio Division, presented the 2011 Congressional Leadership Award to Hon. Marcy Kaptur in recognition of her exceptional public service, support in preserving the memory of World War II and quest for truth regarding the Katyn atrocity. She has been serving in Congress for 29 years and is the most senior Democratic Congresswoman in the U.S. House of Representatives.

Also recognized at the conference was Congressman Dennis Kucinich, who is an advocate for human rights. He was presented with an album of artistic graphics commemorating WWII.



Congressman Dennis Kucinich being presented with an album of artistic graphics

John Van Oudenaren, Director of the Word Digital Library, Library of Congress, discussed the Declaration on Culture, Memory and Identity, that was adopted, in cooperation with UNESCO, in Warsaw, in May 2011. Losses of documentary heritage through natural and man-made disaster have been very sensitive for many societies all over the world. The Register will preserve records from all continents and encourage better understanding of different societies and their cultures. It's a virtual museum that will preserve historical materials connected with Katyn and Siberia.

The Conference was closed by Wesley Adamczyk, whose father was murdered at Katyn. He said that grinding of the bones and planting of trees on the graves of the victims could not prevent hiding of the truth. He called for full disclosure of all documents relating to this crime.

In the Conference Room photos were displayed of the National Katyn Memorial that was erected in Baltimore, Maryland. The monument has words of Poland's Greatest Poet Adam Mickiewicz: "Should I forget them, may God in Heaven forget me" (Jezeli zapomne o nich, Ty Boze w Niebie zapomnij o mnie).

- Article and photos by Jan S. Plachta

## A PRCUA-Family Vacation in Poland



Zakopane Polish Dance Ensemble who went to Poland: (Back, l-r) Andy Palencik, Tom Lisiecki, Brandon Hejza; (front, l-r) Colleen Bonkowski, Pam Klesko, Genevieve Buchalski-Stokan, Stephanie Buchalski, Deb Federico, Christine Krass, Bre'Anna Lisiecki, and Laura Hejza

started with visits to the somber museum of Auschwitz and then the fascinating underground carved chambers and chapels of the Wieliczka Salt Mines. After 3 nights in Krakow, the group traveled in their spacious tour bus to the Tatra Mountains and the town of the their group's namesake, Zakopane.

The first night in Zakopane was highlighted with a traditional mountaineer's dinner, including live folk musicians and the infamous "Highlander's tea" which brought many of the group to their feet to show off their fancy footwork. The next morning we went to Tatra National Park, the favorite site for many scenic photo opportunities. After an hour ride on a horse-drawn carriage, the group ascended to the magnificent site of a glacier-made-lake, Morskie Oko, and the vast mountains that surround it. In the days to follow, we had time to shop in Zakopane. The men hunted for the perfect *ciupaga*, or mountain hatchet, to bring home as a souvenir. Figuring out how to bring those canes home was a team effort in itself! While in Zakopane, the group decided to commission two custom-made wood-carved plaques from a local vendor, with the Zakopane insignia etched in it. They were presented to Tom and Colleen for all their hard work in planning this wonderful vacation.

Returning to Krakow, the group took a raft ride down the Dunajec River through the Pieniny Mountains National Park, which was exciting, but unfortunately had the group testing all the rain gear they had brought. Once back on land, the sun was shining as the group made one more stop at the pilgrimage centre, Kalwaria Zebrzydowska, on the hill of Zarek. This proved to be a special site since Pope John Paul II, who was born in nearby Wadowice, was a frequent pilgrim there.

Our last scheduled tour was the Old Town of Krakow, the Jewish District and Wawel Hill. At the top of the tower in the Wawel Cathedral, everyone touched the clapper of the Sigismund Bell for good luck and then waited for the fire to emerge from *Smok* the Dragon at the base of Wawel Castle. The agenda for the final day included more shopping, an indoor water park, *Park Wody*, for the kids, more cultural sites and even a fishing exhibition. That last night in Krakow, the group met at the *Sukiennice* in the Main Square as usual, deciding what would be the final delicious Polish meal, enjoying their last *lodz* (ice cream) and wishing they could stay longer.

The Zakopane Polish Folk Dance Ensemble is a great example of commitment to the PRCUA in Michigan, as shown by the dedication that its members have to the PRCUA dance schools. Tom Lisiecki is not only the choreographer of Zakopane, he is beginning his 21st year as teacher of the PRCUA Halka Dancers, from which he graduated in 1985. Tom is also National Director of District 10.

Colleen Bonkowski, Director of Zakopane, is also the director of the PRCUA Zajaczek Dance School, as well as Secretary for St. Maximilian Kolbe Society. Colleen's daughter, Natalya, is a PRCUA Zajaczek Dancer and was the youngest one that traveled to Poland. Colleen's husband, Brian, and her son, Nate, who was a 2001 Mala Polska graduate, were also part of the group.

Zakopane members, Laura Hejza and Debbie Federico, were 1983 graduates of the PRCUA Halka Dancers and both are currently part of the Halka Executive Team, where their children - Brandon and Katelyn Hejza and Antonio and Michael Federico - dance. All traveled to Poland along with their fathers: Dan Hejza and Joseph Federico. Laura was also the dance teacher and choreographer of the PRCUA Gwiazda Dancers for a total of 20 years.

Halka graduates Pam Klesko (2001), Bre'anna Lisiecki (2008) and Christine Krass (2010), are also members of Zakopane, who traveled to Poland.

The PRCUA Mala Polska Dance Ensemble is represented in the Zakopane Dancers with graduates Andy Palencik (1987), Genevieve Buchalski-Stokan (2001), and Stephanie Buchalski (2003). Andy and wife, Jenni, enjoyed the Poland trip as well as parents of Genevieve and Stephanie, Debbie and Jim Buchalski, who are members of St. Joseph Society #261.

As you can see, this was truly a PRCUA-Family vacation. This group that travel to Poland acquired a greater respect for their heritage, for PRCUA, and many cannot wait to go back. Yes, a good time was had by all, and now these lifelong friends, share a special bond of an unforgettable adventure in the land of their Polish ancestors.

*Submitted by Laura Hejza,  
PRCUA Zakopane Polish Folk  
Dance Ensemble*



*The entire group that traveled together to Poland*

## District 9 Family Reunion Picnic

On Sunday, August 14, 2011, District 9 held its second annual Family Reunion Picnic in conjunction with the St. Joe's Reunion Picnic at the Polish American Community Fair Fairgrounds in Glenwood, IL. It was a beautiful day and there was a large turnout of District 9 members representing several societies within the District.

Former District 9 Director Ted Pawlowski came from Las Vegas, NV to celebrate this event. The day started with an outdoor Mass commemorating PRCUA's 138th Anniversary, along with honoring the living and deceased members of PRCUA District 9. The celebrant was Fr. Ron Kondziolka, Chaplain at St. James Hospital in Chicago Heights, IL.

The celebration included traditional Polish and American food and entertainment for the children, such as paddle boats, fishing, train rides around the fairgrounds, etc. Music was provided by *Teddy Tomczak's Take Five*. This was a very joyous occasion that brought together generations of PRCUA members and was a wonderful example of the true meaning of fraternalism. A great time was had by all.

*Submitted by Elizabeth Sadus*



*District 9 members having fun  
(Below left) Past Dir. of Dist. 9,*

*Ted Pawlowski of Las Vegas*

*(Below right) Members under the*

*picnic pavilion*

*(Photo below 2 lower pictures)*

*PRCUA Supervisor Barbara*

*Pawlowski, District 9 National*

*Director Elizabeth Grabowski*

*and her husband, Konrad*



## PRESIDENT DROBOT IS SPEAKER AT PULASKI DAY OBSERVANCE



Procession from City Hall to wreath laying ceremony:  
(l-r) Rev. Eric Orzech, Past National Commander Kenneth Milenovic (carrying picture), PRCUA Pres. Joseph Drobot and Polonia Foundation President Michael Polichuk (carrying wreath)

PRCUA National President Joseph A. Drobot, Jr. had the honor of delivering the main address at the Polonia Foundation of Ohio, Inc.'s commemoration of Pulaski Day on October 8, 2011 in the rotunda of City Hall, Cleveland, Ohio

In attendance were Congressmen Dennis Kucinich, Cleveland Councilmen Anthony Brancatelli (Slavic Village) and Joe Cimperman (downtown council ward), members of the Polish Legion of American Veterans (PLAV,) Polish Army Veterans, Polish Veterans Alliance, Ladies Auxiliary Chapters, representatives from the Polish Roman Catholic Union of America, Polish National Alliance, Polish Women's Alliance, Polish American Congress - Ohio Division (PAC,) Cleveland Society of Poles and many, many individuals from throughout Polonia.

The event began with the Color Guard presentation of the colors at the Cleveland City Hall, which was followed by the Pledge of Allegiance and the singing of the anthems of both Poland and America by Walter Borkowski.

Rev. Eric Orzech, National President of the Polish American Priests Association, gave both the invocation and the benediction. Master of Ceremonies was Francis Rutkowski, Chairman of the event, member of the Board of Directors of the Polonia Foundation of Ohio, Inc., and Past President of PRCUA.



Michael Polichuk presenting plaque to Joseph Drobot, with Past PRCUA Pres. Francis Rutkowski looking on

**KUCINICH SPONSORED BILL** - It was Congressman Kucinich who was a primary sponsor of a bill in 2009 which proposed that the US Congress grant posthumous honorary US citizenship to Brigadier General Casimir Pulaski. In fact, in the Spring of 2009, Congressman Kucinich invited John Borkowski, Francis Rutkowski and Mitchell Bienia, all officers of the PAC - Ohio Division, to go to Washington to meet with the primary opponent of the bill, Congressman Steve King of Iowa, to express Polonia's desire to have the bill adopted. As member of the House Judiciary Committee, and ranking member of the House Subcommittee on Immigration, Congressman King had the power to release the bill from the Subcommittee, thereby calling for a vote on the floor of the US House of Representatives. The bill passed unanimously on October 8, 2009.

Ohio Foundation President Polichuk presented Congressman Kucinich with a plaque to commemorate the occasion.

**DROBOT'S ADDRESS** - Rutkowski then called upon PRCUA President Joseph A. Drobot, Jr. to present the main address. Pres. Drobot recalled the many reasons for Pulaski's fame, including his extraordinary military exploits in Poland, his saving the life of George Washington at the Battle of Brandywine and his death at the Siege of Savannah.

But, despite the sacrifices made by Pulaski, if he were alive today, he would not be permitted to enter the United States unless he had an American visa. At this time, every Polish citizen who wants to travel to the USA must

apply for, and be issued, a US visa. "There are 36 countries," continued Drobot, "that have had this restriction waived, including many of Poland's neighbors. So, why isn't Poland on that list?" Drobot demanded to know.

With a national election coming up, Drobot encouraged all Poles to "vote, vote, vote." "We must be vocal in support of our elected representatives who support this cause," he urged. "WE MUST NOT BE SILENT!" He invited all of the Polish community and Polish organizations of Cleveland, and all of Ohio, to unite and campaign for Poland's participation in the Visa Waiver Program.

This rousing message earned Drobot resounding applause and a standing ovation. Following the address, Polichuk presented Drobot with a plaque in honor of his participation in this event.

After the ceremony, Polichuk and Drobot led the assembly outside City Hall to the Pulaski Cannon nearby, where a wreath was laid, followed by a 21-gun salute, "Taps" and "God Bless America." Then a complimentary luncheon was served at PLAV Post #30. Everyone enjoyed the fellowship. The Polonia Foundation of Ohio, Inc. is a non-profit organization that assists Americans of Polish descent in advancing their education through scholarship grants, fellowship and the like.

- Mitchell Bienia, National Director of District 5

## Planning A Polish Christmas

By Robert Strybel, Polish/Polonian Affairs Writer

Is Christmas too commercialized? If so, explore meaningful alternatives by planning Polish Christmas traditions.

**WHY BOTHER?** Because if we don't cherish our roots and preserve our ancestral traditions, the "shop till you drop" propaganda wins! Maybe keeping it a gentler, more family-friendly occasion is a better option.

**INFORMATION:** If you need to familiarize yourself with Polish holiday traditions, order "Polish Christmas Customs, Carols and Cuisine" from the PRCUA by calling 1-800-772-8632. It's free but shipping is \$1.50 for the first booklet and 50 cents for each additional booklet. Or you can go to one of these websites online: [http://en.wikipedia.org/wiki/Christmas\\_in\\_Poland](http://en.wikipedia.org/wiki/Christmas_in_Poland), <http://annhetzelgunkel.com/polxmas/polxmasb.html> or [www.polishtraditions.com](http://www.polishtraditions.com).

**START 'EM YOUNG!** Impressionable preschoolers are most receptive to new things and should be exposed to our time-honored traditions as early as possible. That way it becomes part of their family Christmas routine.. Make sure to involve them in decorations, learning koledy, cooking, setting the table and looking for the first star .

**ADVENT:** This is a four-week period of spiritual preparation for Christmas and a good time to remind youngsters that Christmas is a season during which we share our time, effort and abundance with the poor, homeless, lonely, elderly and housebound. Encourage them to do something meaningful to help the less fortunate.

**GOOD DEEDS:** The "hay of good deeds" asks each child in the family to place one strand of hay or grass into an empty manger each time he or she performs a good deed. They are building up a soft bed for Baby Jesus on Christmas Eve; the more good deeds, the softer the bed Baby Jesus will have.

**ADVENT (Nov. 27 to Dec. 24) CALENDAR:** Advent calendars are available at Polish delis and shops to encourage children to count the days until Christmas. Each day the child opens one window, where he or she finds a chocolate treat.

**CHRISTMAS TOUR OF POLAND:** You can enjoy Christmas in Poland and still be back in time to spend the holidays with your loved ones at home by signing up for a Christmas tour of Poland (11-25 to 12-5). Szopka expert David Motak of the Polish Falcons will accompany the tour to Krakow's legendary szopka competition, Czestochowa's Black Madonna Shrine, Blessed John Paul's birthplace and the mountain capital of Zakopane. Includes sightseeing trips, live folk entertainment, shopping, carols and a Wigilia banquet. Go to: <http://www.cracowcrafts.com/2011polandtour.html>

**ST. NICHOLAS DAY** - Celebrated on Dec. 6th. Consider sending your youngster a St. Nicholas e-card containing your own personalized message: <http://www.stnicholascenter.org/pages/e-cards/>

**ST. NICK STICKERS:** The "helping the needy" aspect of Christmas is highlighted by this project, since proceeds from the sale of stickers of the kindly Swiety Mikolaj (for use on gift boxes and envelopes) go to brighten Christmas for youngsters at the Catholic orphanage in Bialoleka, Poland. To order visit: [www.polarcenter.com](http://www.polarcenter.com) (this site also sells oplatek wafers) or [www.polamjournal.com/Bookstore/Christmas\\_Store/christmas\\_store.html](http://www.polamjournal.com/Bookstore/Christmas_Store/christmas_store.html).

**LETTER FROM ST. NICK:** Saint Nicholas will write to your child in English or Polish, as preferred. This is a personalized letter written specifically to your particular child and custom-tailored to their age and interests. For a small donation of \$15, your youngster will receive the letter, a St. Nicholas Holy Card, coloring book, foldout paper Christmas crib and some St. Nick stickers. Go to: <http://www.apaa.us>.

**MERRY CHRISTMAS:** The greeting in Polish is: Wesolych Swiat Bozego Narodzenia i Szczesliwego Nowego Roku! (Merry Christmas and Happy New Year)." An expanded version might go: "Radosnych Swiat Bozego Narodzenia oraz wszelkiej pomyslnosci w nadchdzacym 2012 Roku!"

**OPLATEK IN CARDS:** Called the "bread of love," a small piece (2"x2") of oplatek wafer can be enclosed in Christmas cards sent to loved ones whom you will not be with on Wigilia, as a symbolic gesture of love. A corner of the oplatek is broken off and eaten by the sender, before sealing the envelope, to complete the tradition of sharing oplatek over the miles.

## KALENDARZ na LISTOPAD i GRUDZIEŃ

◆ 19 listopada (sobota) - Grupa Kulturalna Dorosłych ZPRKA zaprasza na doroczny, 40. Bal Książęcy, The Lexington House, Hickory Hills, Illinois. Koktajle w godz. 18.30-19.30. Obiad o godz. 19.30. Bilety - \$65 od osoby można rezerwować dzwoniąc do Vickie Kroplewski, tel. (708) 599-7129.

◆ 2 grudnia (piątek) - Zespół Echoes of Poland zaprasza na WYPRZEDAŻ PIEROGÓW, w godz. 10.00-18.00, P.R.C.U.A HALL, 5255 N. Detroit, Toledo, OH; cena za 12 pierogów z serem, ziemniakami, kapustą lub mieszanych - \$8.00. Informacje i zamówienia: (419) 531-8658, (419) 475-6262

◆ 4 grudnia (niedziela) - Doroczny "Opłatek" Wydziału Kobiet na Stany Illinois/Indiana ZPRKA. Gospodarzem "Opłatka" jest Dystrykt #9 ZPRKA. Sala Główna im. Sabiny F. Logisz Muzeum Polskiego w Ameryce, 984 North Milwaukee Avenue, Chicago, IL. Wstęp o godz. 11.30, lunch o godz. 12 w poł. Koszt - \$25 od osoby. Mile widziane będą nagrody na loterię fantową. Rezerwacji należy dokonać do 28 listopada 2011. Prosimy wystawiać czekи na: PRCUA District 9 i przesyłać do: Elizabeth Sadus, 847 Marian Way, Chicago Hts., IL 60411. Dodatkowe informacje: Elizabeth Sadus (708) 481-6796, Elizabeth Grabowski (219) 923-6613, Barbara Pawlowski (708) 946-6270

◆ 11 grudnia (niedziela) - Polska Szkoła im. Św. Rafała Kalinowskiego, PRCUA Dystrykt #9 ZPRKA, zaprasza na Jasełka, w wykonaniu swoich uczniów, w Klasztorze Ojców Karmelitów Bosych w Munster, 1628 Ridge Rd., o godzinie 1.00 po południu.

◆ 18 grudnia (niedziela) - Doroczny "Opłatek" Wydziału Kobiet na Stan Michigan ZPRKA. Gospodarzem tegorocznego "Opłatka" jest Zespół Tańca "Zakopane". Drzwi otwarte będą o godz. 13.00, oficjalny program rozpocznie się o godz. 13.30, obiad - godz. 14.00. Century Banquet Center, 33204 Maple Lane, Sterling Heights, MI. Koszt: dorosły - \$15.00, dzieci i młodzież w wieku 5-18 lat - \$9.00, dzieci do 4 lat - wstęp wolny. Rezerwacji należy dokonać do 6 grudnia 2011 r. Rezerwacje i dodatkowe informacje: Colleen Bonkowski (586) 219-1982 lub zajaczekdance@yahoo.com. Prosimy wystawiać czekи na: Zakopane Folk Dance i przesyłać na adres: Zakopane, 28279 Suburban, Warren, MI 48088

◆  
Prosimy członków Towarzystw ZPRKA o sprawdzenie kalendarza na str. 2 - w celu zapoznania się z terminarzem planowanych na najbliższe miesiące zebrań Towarzystw.

## WITAMY NOWEGO DYREKTORA SPRZEDAŻY ZPRKA

Mamy przyjemność poinformować naszych członków, że ZPRKA zatrudniło nowego dyrektora sprzedaży, pana Roberta Fattore. Państwo Robert i Julie Fattore oraz ich trójka dzieci: syn Nicholas (lat 14), córki Christina (13) i Sophia (11), są mieszkańców Chicago.

Pan Robert ukończył St. Joseph College w Indiana na wydziale zarządzania i posiada stopień MBA z magisterskiej szkoły menedżerskiej (Keller Graduate School of Management). Jest również licencjonowanym sprzedawcą ubezpieczeń w stanie Illinois i ma prawniany dyplom doradcy ubezpieczeniowego.

P. Robert ma 20 lat doświadczenia na rynku ubezpieczeniowym, zajmował stanowiska w działach roszczeń, sprzedaży i marketingu. Szczególny nacisk kieruje na szkolenie i promowanie produktów ubezpieczeniowych wśród niezależnych agentów i zyskiwanie nowego rynku sprzedaży. Pracował z agentami w całych Stanach Zjednoczonych, a zwłaszcza na środkowym-zachodzie i w południowych stanach USA.

Pan Fattore ma nadzieję, że wkrótce będzie miał okazję poznać wszystkich agentów i superwizorów oraz całą zjednoczoną rodzinę.

Nowemu dyrektorowi działu sprzedaży życzymy owocnej współpracy z agentami i superwizorami oraz wielu sukcesów.

Osoby zainteresowane skontaktowaniem się z p. Fattore mogą dzwonić pod numery: 1-800-772-8632 w. 2631, (773) 782-2631, (773) 962-1086 (kom), lub pocztą e-mail na adres: robert-fattore@prcua.org



WIADOMOSCI

Z POLSKI

W dniu 9 października (8 października w okręgach wyborczych na kontynencie amerykańskim) odbyły się w Polsce wybory parlamentarne. Po podliczeniu głosów Państwowa Komisja Wyborcza podała ostateczne, oficjalne wyniki: PO - 39,18%; PiS - 29,89%; Ruch Palikota - 10,02%; PSL - 8,36%; SLD - 8,24%; PKN - 2,19%; PPP - Sierpień '80 - 0,55%; Nasz Dom Polska - Samoobrona Andrzeja Leppera - 0,07%; KNP - 1,06%; Prawica - 0,24%; Mniejszość Niemiecka - 0,19%. Rozkład mandatów w nowym Sejmie wygląda następująco: PO - 207, PiS - 157, Ruch Palikota - 40, PSL - 28, SLD - 27, Mniejszość Niemiecka - 1

Skradzione obrazy wróciły do Polski - Dwa obrazy Juliana Fałata "Nagonka na polowaniu w Nieświeżu" i "Przed polowaniem w Rytwianach" powróciły do Muzeum Narodowego w Warszawie, skąd 67 lat temu zostały skradzione. Ponieważ stan dzieł wymaga pilnych zabiegów konserwatorskich, obrazy przekazane zostały do Pracowni Konserwacji Papieru i Starych Druków i Pracowni Konserwacji Malarstwa Sztalugowego warszawskiego muzeum. Obraz "Przed polowaniem w Rytwianach" po konserwacji zostanie oprawiony w oryginalną, zachowaną w muzeum ramę. Przewiduje się, że odrestaurowane obrazy będą wystawione najwcześniej w 2012 r. - jubileuszowym roku Muzeum Narodowego w Warszawie. Malowany techniką akwareli i gwaszu obraz "Nagonka na polowaniu w Nieświeżu" pochodzi z 1891 r. Obraz olejny na płótnie "Przed polowaniem w Rytwianach" powstał przed rokiem 1901. Do 1939 r. obrazy były eksponowane w Towarzystwie Zachęty Sztuk Pięknych w Warszawie. W czasie II wojny światowej trafiły wraz z całym zbiorem Towarzystwa do Muzeum Narodowego w Warszawie, skąd zostały skradzione przez Niemców w czasie Powstania Warszawskiego. Od czasów II wojny światowej obrazy uchodziły za zaginione, w 2006 roku pojawiły się na aukcjach w nowojorskich domach aukcyjnych: Doyle i Christie's. Dzięki staraniom Ministerstwa Kultury i Dziedzictwa Narodowego i konsulatu generalnego RP w Nowym Jorku, przy współudziale federalnej agencji dochodzeniowej Immigration & Customs Enforcement, obrazy powróciły do kraju we wrześniu br.

Drogie mieszkania w Polsce - Metr nowego lokalu na warszawskim Śródmieściu kosztuje średnio 17,5 tys. zł. Najdroższe mieszkania oferowane są w centralnych dzielnicach największych miast w Warszawie, Krakowie i Wrocławiu. Z analiz wynika, że w trzecim kwartale br. na mkw. mieszkania na warszawskim Śródmieściu trzeba było wydać średnio 17,5 tys. zł. Średnia stawka dla całego miasta wynosi 8,5 tys. zł. W Krakowie średnia cena najdroższych mieszkań na Starym Mieście wynosi 14,9 tys. zł, (średnia dla całego miasta - 7,1 tys. zł za mkw.). We Wrocławiu latem br. najdroższym rejonem było Stare Miasto, gdzie metr lokalu kosztował przeciętnie 8,3 tys. zł. (średnia stawka dla Wrocławia - 6,6 tys. zł za mkw.). W analizowanych rejonach znajdują się również mieszkania, których ceny znacznie przekraczają przeciętny poziom. Najwyższa stawka za mkw. nowego mieszkania na koniec września wynosiła w Warszawie 45 tys. zł, w Krakowie - do 30 tys. zł za metr, we Wrocławiu - ponad 21 tys. zł za metr. Na ceny w tych rejonach miast wpływ ma przede wszystkim prestiż miejsca oraz koszt nabycia gruntów przez deweloperów.

Nowe atrakcje w Centrum Nauki Kopernik - Centrum Nauki Kopernik przy Wybrzeżu Kościuszki w Warszawie wzbogaciło się o kolejną atrakcję. W budynku otwarto laboratorium chemiczne, w którym zwiedzający będą mogli sami przeprowadzać rozmaite eksperymenty. Pod okiem animatorów CNK stworzą np. szminkę czy mydło, zbudują modele cząsteczek oraz dowiedzą się, dlaczego deszcz nie jest słony. Wstęp do nowego laboratorium w tygodniu będą miały tylko grupy, indywidualni goście mogą odwiedzać CNK w weekendy w godz. 13.30-15.30 i 16.30-18.30. Bilet, który trzeba kupić niezależnie od tego na wystawy stałe, kosztuje 18 zł, ulgowy 14 zł. W listopadzie otwarte zostanie laboratorium biologiczne, a przed końcem roku przybędą jeszcze pracownie fizyczna i robotyczna.

Biura ZPRKA będą nieczynne w piątek, 11 listopada - w związku z obchodzonym w USA Dniem Weterana; w czwartek i piątek, 24 i 25 listopada w związku z obchodami Dnia Dziękczynienia oraz 23 i 26 grudnia z okazji Świąt Bożego Narodzenia.

## Do 5 listopada trwa przyjmowanie podań w Loterii Wizowej DV-213

Po kilku latach przerwy obywatele polscy znowu mogą w tym roku wziąć udział w loterii wizowej 2013 Diversity Visa Program (DV-2013) w Stanach Zjednoczonych.

Otwarcie Programu Loterii Wizowej DV-2013 nastąpi w południe wschodnioamerykańskiego czasu letniego EDT (GMT-4) 4 października 2011 (wtorek), a jego zamknięcie w południe EDT 5 listopada (sobota). Podczas okresu rejestracyjnego, trwającego 32 dni kalendarzowe, zgłoszenia muszą być złożone drogą elektroniczną za pośrednictwem elektronicznego formularza (E-DV) dostępnego w okresie rejestracyjnym na stronie <http://www.dvlottery.state.gov>. Zgłoszenia przesypane w formie pisemnej nie będą akceptowane (zwiększyły napływ zgłoszeń może spowodować opóźnienia w funkcjonowaniu strony internetowej - lepiej więc złożyć podanie jak najwcześniej). Zgłoszenia, które napłyną Gdy 5 listopada 2011 r. po godz. 12 w południe - nie będą przyjmowane.

Szczegółowe informacje dotyczące Programu Loterii Wizowej DV-2013 dostępne są w języku polskim na stronie internetowej Departamentu Stanu [http://www.travel.state.gov/visa/immigrants/types/types\\_1318.html](http://www.travel.state.gov/visa/immigrants/types/types_1318.html)

**Zgromadzenie Słowa Bożego**, 1985 Waukegan Rd., Techny, IL 60082-6024;  
www.divinewordgifts.org; tel. (847) 753-7422; email: [werbisci@uscsvd.org](mailto:werbisci@uscsvd.org)

Drogi Przyjacielu Misji,

Późna jesień ma coś w sobie specjalnego, co zachęca nas do refleksji nad przemijaniem. Wystarczy tylko wyjść na dwór, rozejrzeć się dookoła i bez trudu zauważmy tego oznaki. Liście, które jeszcze parę miesięcy temu były tak żywo zielone, nabierają kolorów, przysychają i zaczynają opadać. Wydaje się, że rok zaczął się tak niedawno, a tu już następny puka niecierpliwie do drzwi naszych domów.

Na ten szczególny czas przypada również rozmyślanie nad przemijalnością ludzkiego życia, Dzień Zaduszny nie pragnie jednak nas zasmucić, ale skierować nasze oczy w stronę nieba, które jest celem naszej ziemskiej pielgrzymki gdzie spotkamy się z naszymi drogimi zmarłymi, za których teraz pragniemy zanosić nasze modlitwy.

W naszej zakonnej wspólnocie w Techny też doświadczyliśmy w ciągu ostatnich dwunastu miesięcy tej nieubłagalnej przemijalności. Pożegnaliśmy wielu naszych współbraci, którzy odeszli do Pana po długiej służbie na misyjnych ścieżkach: ks. Raymond Guidry, który w trakcie swojej kariery wypełniał swoje powołanie jako misjonarz, kapelan wojskowy, proboszcz i poeta; ks. William Liebert, który służył pół wieku w Papui Nowej Gwinei, jako ksiądz i troskliwy pasterz zaangażowany w projekty filantropijne; abp John Bukovsky, który był dla Watykanu pierwszym apostolskim nuncjuszem dla Kościoła katolickiego w post-komunistycznej Rumunii oraz nasz wieloletni biskup misjonarz z Papui Nowej Gwinei, Raymond Kalisz.

Ty również mógłbyś wymienić wiele osób, które odeszły od Pana, a którym jesteś winny modlitewną wdzięczność za wszystko dobro, które otrzymałeś od nich podczas ich ziemskiej wędrówki. Pragniemy razem z Tobą wspominać ich w nowennie Mszy świętych sprawowanych od 1 do 9 listopada i zaprosić Cię do modlitwy za zmarłych, których nam polecisz. Zapraszamy Cię również do modlitwy za wszystkich tych zmarłych, o których nikt nie pamięta.

Za wszystkich i wszędzie: *Wieczny odpoczynek racz im dać Panie, a światłość wiekuista niechaj im świeci. Niech odpoczywają w pokoju wiecznym. Amen.*

Z kapłańskim błogosławieństwem,  
ks. Janusz Horowski, SVD

Dyrektor Biura ds. Promocji i Mszy Wieczystych

P. S. Jak co roku Twoje ofiary będą pomocne Zgromadzeniu Misjonarzy Werbistów do troski nad misjonarzami, którzy już powrócili z misyjnych placówek i potrzebują opieki medycznej i innych starań związanych z podeszłym wiekiem.

Za każdą pomoc nasza serdeczna wdzięczność!

Szkoła Języka i Kultry Polskiej im. Stefana Batorego w Cleveland, OH, zaprasza wszystkich dorosłych na zajęcia, które odbywać się będą od września do maja w każdy wtorek w godz. 18:30-20:30. Zainteresowanych prosimy kontaktować się z Iwoną, tel. (440) 885-5091.

## Sen. Mikulski oficjalnie otwarzyła wystawę zadeykowaną Marii Skłodowskiej-Curie

WASHINGTON – W rotundzie najstarszego budynku Senatu USA (Russell Senate Office), zaprezentowana została wystawa poświęcona życiu i osiągnięciom Marii Skłodowskiej-Curie. Wystawa przygotowana została z okazji obchodów 100. rocznicy przyznania Marii Skłodowskiej-Curie Nagrody Nobla w dziedzinie chemii oraz z okazji ochodyzonego w USA Narodowego Tygodnia Chemii i Międzynarodowego Roku Chemii. Bieżący rok uzupełni także 90. rocznicę pierwszej wizyty Skłodowskiej-Curie w Stanach Zjednoczonych w 1921 r., gdzie otrzymała gram radu od prezydenta Hardinga w celu kontynuowania prac naukowych.

Oficjalnego otwarcia wystawy dokonała Senator Barbara Mikulski (D-Md.), której towarzyszyły zastępca ambasadora w Waszyngtonie, minister Maciej Pisarski i dr Bradley Miller, dyrektor Biura ds. Międzynarodowych Amerykańskiego Towarzystwa Chemicznego.

Mówiąc o Marie Skłodowskiej-Curie, senator Mikulski podkreślała jej niezwykłą pasję do nauki, wielki patriotyzm oraz chęć niesienia pomocy ludzkości. Dodała, iż madame Skłodowska może inspirować kolejne generacje - nie tylko przez jej naukę ale przez jej życie.

Wystawa była zaprezentowana wcześniej w Parlamentie Europejskim w Brukseli i była przygotowana przez Polską Akademię Nauk przy współpracy z Muzeum Marii Skłodowskiej w Warszawie.

## 11 listopada - Dzień Niepodległości

11 listopada przypada Narodowe Święto Niepodległości, obchodzone na pamiątkę odzyskania przez Polskę niepodległości w 1918 r. po 123 latach rozbiorów dokonanych przez Austrię, Prusy i Rosję.

12 września 1917 r. powołana została reskryptami niemieckich i austro-węgierskich władz okupacyjnych Rada Regencyjna Królestwa Polskiego - organ władz zwierzchniej Królestwa Polskiego, zastępujący króla lub regenta. W skład Rady Regencyjnej weszli: książę Zdzisław Lubomirski, kard. abp warszawski Aleksander Kakowski, ostatni Prymas Królestwa Polskiego oraz hrabia Józef Ostrowski.

7 października 1918 r. Rada Regencyjna ogłosiła niepodległość Polski, 12 października przejęła od okupantów władzę zwierzchnią nad wojskiem. 11 listopada 1918 r. przekazała naczelnego dowództwo nad wojskiem polskim brygadierowi Józefowi Piłsudskiemu, a 14 listopada 1918 r. przekazała mu władzę.

## Były Prezydent RP Lech Wałęsa odbierze nagrodę 'Lincoln Leadership Award'

*Prezydent Wałęsa przyjmie nagrodę dnia 9-go lutego w Chicago*

Chicago - 9-to lutego 2012 r., podczas specjalnej ceremonii, Lech Wałęsa - były Prezydent Rzeczypospolitej Polskiej, który pomógł wprowadzić swój kraj w nową erę wolności i który został pierwszym w pełni demokratycznie wybranym przywódcą powojennej Polski - odbierze w Chicago nagrodę "Lincoln Leadership Award" nadawaną przez Fundację Prezydenckiej Biblioteki Abrahama Lincolna.

"Nagroda 'Lincoln Leadership Award' nadawana jest celem wyróżnienia wyjątkowych osób, które swoimi biografiami i działaniami dają wyraz przywódczemu dziedzictwu w duchu Abrahama Lincolna", powiedziała dyrektor generalna Fundacji, dr. Carla Knorowski. "Swą życiową pracę poświęconą oddaniu równości każdego człowieka, reformom i demokracji, Prezydent Wałęsa znakomicie ucieleśnia te ideały".

"Jestem zaszczycony wyróżnieniem mnie Nagrodą 'Lincoln Leadership Prize' Przyznanie tej nagrody przez Abraham Lincoln Presidential Library Foundation poczytałem nie tylko jako wyraz osobistego uznania, ale również hołd dla narodu polskiego, który ponad dwie dekady temu dokonał w sposób pokojowy demokratycznej rewolucji gospodarczej i społecznej, w konsekwencji przeprowadzonych przemian Polska weszła w okres dobrobytu i sprawiedliwości" - powiedział Wałęsa.

Droga Wałęsy od pracy w potężnej stoczni im. Lenina w Gdańsku do pierwszej w pełni demokratycznej prezydentury w powojennej historii Polski, była bardzo ciężka. Na początku lat siedemdziesiątych ubiegłego wieku, pracując w stoczni jako elektryk, stał się świadkiem agresywnych interwencji, jakich ówczesne służby bezpieczeństwa dopuszczały się wobec swych obywateli z rozkazu przywódców komunistycznych władz Polski. Wałęsa postanowił działać i szybko dał się poznać, jako przywódca związkowy i aktywista, jednak za swoją antykomunistyczną retorykę został zwolniony z pracy w stoczni w 1976-tym roku.

Cztery lata później, gdy rosnące ceny żywności doprowadziły do strajku generalnego w tej gdańskiej stoczni, Wałęsa przeskoczył przez płot, dołączył do strajkujących robotników i wkrótce potem został wybrany ich przywódcą. Strajk, do którego dołączyły tysiące robotników z całego kraju, doprowadził do zgody polskiego rządu na przeprowadzenie gruntownych reform w prawie pracy. W uznaniu jego zasług, podczas Pierwszego Krajowego Zjazdu Delegatów NSZZ "Solidarność" w Gdańsku, Wałęsa został wybrany pierwszym przewodniczącym związku. Sukces ten okazał się krótkotrwały, ponieważ rząd komunistyczny szybko przejął zwierzchnictwo nad krajem, a Wałęsa został za swoje działania uwięziony na okres 18 miesięcy. Po zwolnieniu z internowania jesienią 1983-go roku, został laureatem Pokojowej Nagrody Nobla, za walkę o prawa pracowników w Polsce.

Przez kolejne siedem lat słabnąca gospodarka i zmniejszająca się militarna obecność wojsk radzieckich w Polsce, zmusiły polski rząd komunistyczny do negocjacji z Wałęsa i jego solidarnościowymi działaczami. W 1990 r. został pierwszym demokratycznie wybranym Prezydentem powojennej Rzeczypospolitej Polskiej i rozpoczął przygotowanie gruntu pod wejście Polski, już jako wolnego narodu do NATO oraz Organizacji Narodów Zjednoczonych. Służył Polsce jako jej Prezydent do roku 1995.

Poprzedni laureaci nagrody 'Lincoln Leadership Award' to sędzia Najwyższego Sądu Stanów Zjednoczonych Sandra Day O'Connor, arcybiskup Desmond Tutu, astronauta NASA James A. Lovell, Jr. oraz nieżyjący już amerykański dziennikarz Tim Russert.

Fundacja Prezydenckiej Biblioteki Abrahama Lincolna wspiera edukacyjne i kulturowe programy Prezydenckiej Biblioteki i Muzeum Abrahama Lincolna, zapewnia poszerzanie wiedzy na temat Lincolna poprzez nabycie i publikowanie materiałów dokumentujących jego życie i czas oraz promuje zwiększenie szacunku dla historii i wiedzy historycznej poprzez wystawy, konferencje, publikacje, usługi internetowe i inne działania, mające na celu poszerzanie tej wiedzy.

## ZMIANY NA KONTACH ANNUITY

Z dniem 1 października 2011 roku oprocentowanie na kontach Annuity w seriach Millenium, Classic i Preferred wynosi 3,00%. Przypominamy, iż minimum wpłaty na konta Annuity, oferowane przez ZPRKA, wynosi tylko \$300.00. Zmiany oprocentowania są zależne od fluktuacji rynku.

W celu uzyskania szczegółowych informacji o kontach annuity, prosimy odwiedzić naszą stronę: [www.prcua.org/annuity](http://www.prcua.org/annuity) lub skontaktować się z Departamentem Sprzedaży i Marketingu pod numer 1-800-772-8632.

## Pierwszy pomnik Jana Pawła II stanął w Rosji

Na dziedzińcu Wszechrosyjskiej Państwowej Biblioteki Literatury Obcej stanął pierwszy w Rosji, pomnik bł. Jana Pawła II. Pomnik Ojca Świętego jest darem ambasady Polski i Fundacji "Semper Polonia". Jego autorami są: ukraiński rzeźbiarz Oleksandr Wasiakin oraz rosyjscy rzeźbiarze Ilja i Nikita Fioklinowie. Pomnik wykonany został z brązu i przedstawia naturalnych rozmiarów postać siedzącego Jana Pawła II z otwartą książką na kolanach.

Rosjanie podkreślają, iż jest to świecki pomnik. Aby nie wywoływać protestów Rosyjskiego Kościoła Prawosławnego, przedstawiona postać Ojca Świętego nie ma krzyża ani nawet pasa papieskiej sutanny - jest to bardziej pomnik humanisty i myśliciela, niż hierarcha kościoła katolickiego.

Bł. Jan Paweł II nigdy nie odwiedził Rosji.

## ŚWIĄTECZNY OBIAD NA DZIEŃ DZIĘKCYNIENIA

### Zapiekanka z cukinią i bakłażanem

14 uncji cukinii, 10 1/2 uncji bakłażana, 10 1/2 uncji dojrzałych pomidorów, 2 łyżki oliwy z oliwek, 1/2 cebuli posiekanej w kostkę, 1 ząbek czosnku pokrojony na plasterki, 3 1/2 uncji surowego ryżu do risotto (lub białego ryżu), 1 filiżanka (cup) wody lub bulionu, 1 filiżanka pasty pomidorowej (lub przecieru pomidorowego), sól morska i świeże zmielony czarny pieprz, 4 łyżki oliwy z oliwek, 2 łyżki posiekanej natki pietruszki, 5 1/2 do 7 uncji tartego sera

Pomidory sparzyć, obrać ze skórki, pokroić w kostkę i włożyć do miski. Bakłażana i cukinie umyć i pokroić w większą kostkę. Piekarnik nagrzać do 392 st. F. Na patelni rozgrzać oliwę, dodać cebulę i zeszklić ją na małym ogniu mieszając od czasu do czasu (ok. 5 min.). Dodać czosnek a po minucie dodać bakłażana i lekko zrumienić go smażąc przez około 3-4 min. Dodać ryż a po minucie wlać wodę lub bulion. Zagotować, dodać pastę pomidorową, doprawić solą, pieprzem, wlać oliwę z oliwek. Pogotować 1 min. a następnie dodać pomidory i cukinie. Po minucie odstawić z ognia, wymieszać z natką pietruszki i przełożyć do naczynia żaroodpornego wysmarowanego oliwą. Naczynie zamknąć i wstawić do piekarnika na 35 min. Naczynie odkryć, posypać tarty serem, przykryć i ponownie wstawić do piekarnika na 20 min. Jeśli chcemy by ser się zrumienił, ostatnie 10 minut zapiekać bez przykrycia.

### Pieczony indyk

Indyk (ok. 12 funtowy), 3/4 filiżanki oliwy, 3 łyżki drobno posiekanej czosnku, 2 łyżki posiekanej świeżego rozmarynu, 1 łyżka posiekanej świeżej bazylii, 1 łyżka przypraw włoskich (Italian seasoning), 1 łyżeczka mielonego pieprzu, sól

Nagrzać piec do 325 st. F (165 st. C). W malej misce wymieszać oliwę z przyprawami, odstawić. Dokładnie opłukać indyka, osuszyć, odciąć duże kawałki tłuszczy. Poluzować skórę na piersiach i na górnych częściach udek (delikatnie wsuwając palce pomiędzy mięso i skórę). Ręką rozsmarować pod skórą jak największą ilość oliwy z przyprawami. Pozostałą oliwą dobrze natrzeć indyka na wierzchu. Ułożyć indyka na ruszcie w formie do pieczenia. Na dno formy wlać ok. 1/4 cala wody. Piec indyka w nagrzanym piekarniku przez 3-4 godz.

### Ziołowa kukurydza

12 filiżanek (cups) mrożonej kukurydzy, 1 filiżanka wody, 1/2 filiżanki posiekanej masła, 2 łyżki posiekanej drobno natki pietruszki, 2 łyżeczki soli, 1 łyżeczkę drobno posiekanej koperku, 1/2 łyżeczek sproszkowanego czosnku, 1/2 łyżeczek przyprawy włoskiej (Italian seasoning), 1/4 łyżeczek suszonego tymianku.

Do dużego rondla wlać wodę, dodać kukurydę i zagotować. Zmniejszyć ogień i dusić przez 4-6 min aż kukurydza będzie miękka. Odcedzić, dodać pozostałe składniki, wymieszać.

### Mieszane tłuczone ziemniaki z ziołami

4 ząbki czosnku (nieobrane), 1/2 łyżeczek oliwy z oliwek, 2 średniej wielkości słodkie ziemniaki (ponakluwane widelcem), 2 średniej wielkości ziemniaki russet (ponakluwane widelcem), 1 łyżka niesolonego masła, 2 łyżki posiekanej natki pietruszki (plus 1 jedna gałzka natki do dekoracji), 1 łyżka drobno posiekanej świeżej szalwi, szczypta świeżo zmielonego pieprzu, 1/2 filiżanki niskołuszczowego jogurtu

Nagrzać piekarnik do 400 st. F. Ułożyć czosnek na małym kawałku folii metalowej, skropić oliwą, złożyć folię i szczelnie pozawijać końcówki. Ułożyć ziemniaki i czosnek w folii na środkowym ruszcie, na najniższym ruszcie ułożyć kawałek folii aby zabezpieczyć piekarnik przed kapiącym sokiem. Piec ziemniaki przez ok. 45 min lub do momentu, kiedy ziemniaki będą miękkie przy nakłuciu widelcem (w połowie pieczenia, przerwać na drugą stronę). Wyjąć słodkie ziemniaki i czosnek. Piec zwykłe ziemniaki aż będą miękkie (ok. 15 minut dłużej). Wyjąć z pieca i schłodzić przez ok. 5 min. Obrać ziemniaki, przetrzeźwić przez praskę lub skręcić w maszynce do mielenia. Dodać przeciśnięty przez praskę czosnek, masło, natkę pietruszki, szalwie, sól i pieprz, wymieszać. Dodać jogurt, zamieszać i podawać.

### Ciasto jablkowo-żurawinowe

Na spód: 3/4 filiżanki (cup) mąki, mąka do podsypywania, 1/4 łyżeczki cukru, 1/4 łyżeczki grubo mielonej soli, 6 łyżek (3/4 kostki am.) posiekanej nożem zimnego, niesolonego masła, 1-2 łyżki zimnej wody.

Nadzienie: 3 jabłka Rome (1 1/2 funta) i 4 jabłka McIntosh (1 1/2 funta) - obrane, oczyszczone i pocięte w 1/2 calowe plasterki, 1 filiżanka żurawin (jeżeli używane są mrożone muszą być wcześniej odmrożone), 1/3 filiżanki jasnobrązowego cukru, 1 łyżka świeżo wyciśniętego soku z cytryny, 3 łyżki mąki, 1/2 łyżeczki soli, 2 łyżki niesolonego posiekanej masła, 1 łyżka śmietany, 2 łyżeczki cukru

Przygotować spód: w malakserze wymieszać lekko mąkę, cukier i sól, dodać masło, wymieszać lekko aż powstaną grudki wielkości grochu. Skropić 1 łyżką wody, ponownie przemieszać, aż pozostałą małe grudki (grudki muszą się kleić jeśli się je zgniecie; jeżeli są za suche, należy dodać 1 łyżkę zimnej wody). Uformować ciasto w 1-calowy placzek, dobrze zawinąć w folię i włożyć do lodówki, żeby stało (przynajmniej przez 1 godz., można przechowywać w lodówce do 2 tygodni). Rozwałkować ciasto na posypanym mąką pergaminie do grubości 1/8 cala, włożyć do lodówki na ok. 20 min. Nagrzać piecyk do 375 st. F. Przygotować nadzienie: w dużej misce wymieszać jabłka, żurawiny, brązowy cukier, sok z cytryny, mąkę i sól. Przełożyć do formy o pojemności 2 kwart, oprószyć wiórkami masła. "Podrzeć" lub pociąć ciasto na ok. 3-calowe kwadraty. Ułożyć kawałki ciasta na jablkowo-żurawinowym nadzieniu, tak by się lekko wzajemnie przykrywały. Piec aż ciasto będzie brązowe i sok wypływający z nadzienia będzie tworzył bańki (ok. 1 godz.). Ostudzić przez ok. 15 minut. Podawać ciepłe z bitą śmietaną.



## Muzeum Polskie w Ameryce dziękuje wolontariuszom

W piątek 7 października 2011 r. dyrekcja Muzeum Polskiego w Ameryce podziękowała ponad 70 wolontariuszom, którzy przybyli do muzeum, aby wziąć udział w dorocznjej uroczystości w Sali Głównej im. Sabiny F. Logisz.

W tym roku muzeum uhonorowało ogólnie 262 wolontariuszy. Wśród wyróżnionych byli także pracownicy Muzeum Polskiego w Ameryce, członkowie zarządu i dyrekcji MPA, członkowie zarządu i dyrekcji oraz pracownicy ZPRKA, przedstawiciele mediów.

Przed programem oficjalnym, goście mieli okazję posłuchać muzyki gitarowej w wykonaniu Franka Nava.

"Wolontariuszką roku 2011" została pani Elżbieta Kapuścińska, która kilka razy w tygodniu pomaga w Muzeum Polskim w różnego rodzaju projektach i pracach.

Bukiet kwiatów otrzymała z rąk dyrektora MPA Jana Lorysia, prezesa MPA, pani Maria Cieśla.

W dowód uznania, wszyscy wolontariusze otrzymali róże. Po programie uczestnicy mieli okazję pozostać dłużej w gościnnych progach MPA, częstując się przygotowanymi przez Kasia's Deli przekąskami.



**Wolontariusze, ich rodziny i znajomi oraz pracownicy Muzeum Polskiego.**

## IMPREZY POLONIJNE

Pochodzące z roku 1930 organy firmy Kilgen, które znajdują się w kościele Niepokalanego Poczęcia pod adresem 8756 S. Commercial Ave. w Chicago, zostały oddane w ostatnim czasie dokładnej renovacji. Aby uczcić tą okazję, parafia zaprasza wszystkich na darmowy koncert, w którym wystąpią: organista koncertowy William Aylesworth, Tercet Śpiewający "Lira" i Zespół Pieśni "Lira" oraz zespół Cuerdas Clasicas, i tancerze folklorystyczni ze szkółki parafialnej. Koncert odbędzie się w niedzielę, 20 listopada o godz. 14.30 w kościele. Prosimy parkować na północnej stronie kościoła; wchodzić przez podjazd za kościołem. W celu uzyskania dodatkowych informacji prosimy dzwonić pod numer: (773) 768-2100 lub odwiedzić stronę: ic.music@hotmail.com.

### Świąteczne atrakcje

#### w Muzeum Polskim w Ameryce

Muzeum Polskie w Ameryce przy 984 N. Milwaukee Ave., Chicago, IL, zaprasza na doroczną Wyprzedaż wyrobów z bursztynu i pamiątek z Polski, w sobotę i niedzielę 19-20 listopada, w godzinach od 11 do 16. Muzeum oferuje 10% zniżki przy zakupie. Wśród wystawionych na sprzedaż przedmiotów będą m.in.: biżuteria, wigilijne opłatki, pocztówki, koszulki, płyty kompaktowe, zabawki, słodczyce i wiele, wiele innych.

Muzeum Polskie w Ameryce zaprasza na doroczną tradycyjną "KOLACJĘ WIGILIJNĄ", w piątek, 2 grudnia w godz. 18.30-20.30. Podane zostaną tradycyjne polskie postne dania wigilijne. Koszt uczestnictwa: \$20 młodzież od 13 lat i dorośli; \$10 - dzieci i młodzież w wieku 4-12 lat. Dzieci muszą być pod opieką dorosłych. Limitowana ilość miejsc. W sprawie rezerwacji prosimy dzwonić pod numer: (773) 384-3352, w. 104.



Anna Sokołowska, wiceprezesa

## Patrząc przez okienko...

Jesień w pełni. Miesiąc listopad już tuż, tuż. Dzień staje się coraz krótszy, opadają liście, nad głowami krążą chmury ptaków, które odlatują w cieplejsze i jaśniejsze strony. Niebawem przestawimy zegarki i nasze popołudnia staną się już mniej słoneczne, zmrok nadejdzie dużo wcześniej. Miesiąc listopad zawsze kojarzy się z pełną refleksją i zadumą. Niektórzy uważają, że to najsmutniejszy miesiąc roku. Dużo jest w tym prawdy. Jest szaro, smętnie, ponuro, deszczowo i nawet nieraz spadnie śnieg. Listopad zaczyna się Świętem Zmarłych, Świętym Wszystkich Świętych i Zaduszkami - jest miesiącem naszej szczególnej duchowej więzi ze zmarłymi, gdzie w sposób szczególny pamiętamy o tych, co już odeszli z rodziny, naszych krewnych, przyjaciołach i znajomych. Tradycyjnie my, Polacy wędrujemy na cmentarze, zapalamy znicze i wspominamy tych, których już nie ma między nami, zanurzamy się w tajemnicę naszej egzystencji.

W miesiącu listopadzie obchodzimy też najważniejszą rocznicę każdego Polaka - Dzień Niepodległości. W tym roku mija 93 lata jak 11 listopada 1918 roku, Polska po 123 latach niewoli odzyskała niepodległość. To po zakończeniu I Wojny Światowej, po rozpadzie trzech mocarstw biorących udział w rozbiorach, została utorowana droga do wolności. Ponowne pojawienie się Polski na mapie Europy było bardzo wielkim wydarzeniem. Narodowe Święto Niepodległości przywołuje na myśl największą wartość narodu - niepodległość. Tą wartość powinniśmy pielegnować i uczcić pamięcią o naszych przodkach, którzy walczyli o wolność dla siebie i przyszłych pokoleń. Pamiętajmy i rozbudzajmy uczucia patriotyczne wśród młodego pokolenia. Niech Polska, jej tradycje i korzenie, szacunek do przodków i ich dokonań będzie dla nas najcenniejszym skarbem, a spuścizna narodowa przekazywana z pokolenia na pokolenie.

W listopadzie obchodzimy jedno z najważniejszych świąt w Stanach Zjednoczonych - Święto Dziękczynienia. Tradycja tego święta wywodzi się z czasów kolonialnych w Ameryce, z przed prawie czterystu lat. Już wtedy to, do wspólnego stołu zasięli pierwsi osadnicy, którzy przybyli do Ameryki i Indianie i świętowali razem pierwsze udane zbiory oraz dziękowali za wszelkie dobro, które się im przydarzyło. Jest to święto niezwykłe, które jednoczy wszystkich, niezależnie od wyznania, narodowości, czy rasy. Jest to szczególny czas, w którym nasze rodziny z każdego zakątku kraju starają się spotkać i spędzić parę dni z rodziną i przyjaciółmi, ciesząc się ze wszystkich dobrych rzeczy, które ich spotkały. To święto spędzamy w domu, przy stole rodzinnym, przy rumianym, soczystym, nadziewanym indyku z żurawinami, słodkimi ziemniakami, kukurydzą oraz deserami z dyni, żurawin i orzechów.

Drodzy Czytelnicy - życzymy wszystkim smacznego indyka we wspaniałej rodzinnej atmosferze i dobrego odpoczynku w rodzinnym gronie.

Ten tradycyjny i piękny nastrój Święta Dziękczynienia wprowadza nas w okres świąteczny, niecierpliwie oczekiwany miesiąc grudzień, a zatem Mikołajki, Boże Narodzenie, Wigilię, Pasterkę, choinkę z prezentami i spotkania z rodziną i przyjaciółmi.

Skoro mówimy o rodzinnych spotkaniach, proponuję Wam książkę kucharską, która została wydana z okazji 130-lecia ZPRKA. Nasza książka kucharska jest zbiorem ponad 600 ciekawych wypróbowanych przepisów na zdrowe i smaczne potrawy na każdą okazję. Przepisy kulinarnie są proste i nieskomplikowane. Jeśli jesteś początkującym kucharzem lub zaawansowanym. Nasza książka posiada przepisy dla umiejających i nieumiejących gotować, dla lubiących smażyć czy piec. Na pewno zabłyśniesz wśród swoich gości w okresie świątecznym potrawami zrobionymi według naszej książki kucharskiej. Każdy przepis jest jasno i zwięzle opisany i

gotowanie czy pieczenie dzięki tej książce, naprawdę jest łatwe. Nasza książka może też być wspaniałym prezentem na Boże Narodzenie dla rodziny czy przyjaciół. Zamówić książkę można wysyłając czek lub money order wypisany na PRCUA Cookbook na sumę \$15.00 i wysłać proszę na nasz adres: 984 N. Milwaukee Ave., Chicago, IL 60642, a książka zostanie do Was wysłana.

W skrócie wspomnę co ostatnio działa się w Zjednoczeniu.

Jak wspomniałam w poprzednim wydaniu tej gazetki, we wrześniu byłam w Polsce na III Kongresie Polskich Towarzystw Naukowych na Obczyźnie pod hasłem "Młodzież polska na obczyźnie - zadania edukacyjne". Organizatorami



Szkolenie agentów ubezpieczeniowych w biurze.

tego Kongresu byli: Polska Akademia Umiejętności, Uniwersytet Jagielloński oraz Stowarzyszenie Wspólnota Polska - oddział w Krakowie, pod honorowym patronatem prezydenta RP Bronisława Komorowskiego. Celem kongresu było podsumowanie dorobku szkolnictwa w skupiskach polskich zagranicą - ich sukcesy, problemy i niedostatki. Odbyły się prezentacje referatów delegatów, dotyczące nauczania polskiej młodzieży na obczyźnie oraz innych skupisk emigrantów, które odnoszą sukcesy. Bardzo interesujący referat ze Stanów Zjednoczonych o nauczaniu imigrantów greckich i chińskich w USA, wygłosiła członkini naszej organizacji, a zarazem dyrektorka Polskiej Szkoły im. bł Jana Pawła II w Lemont, Illinois, pani dr Jolanta Tatara. Także delegaci środowisk polonijnych przygotowali rekomendacje konkretnych działań dla władz polskich, aby zapewnić polskiej młodzieży na świecie lepszy dostęp do atrakcyjnych programów edukacyjnych, utrwalających kontakt z językiem i kulturą ojczystą. Aby uruchomić ten długofalowy proces, konieczne są inwestycje w edukację oraz konkretne środki finansowe. Mamy nadzieję, że władze polskie będą wspierać szkolnictwo dla dzieci polskich na obczyźnie. Obecni na tym Kongresie byli przedstawiciele polskich ministerstw Edukacji Narodowej, minister finansów Jerzy Rostkowski, prezes Stowarzyszenia Wspólnota Polska Longin Komołowski oraz w ostatnim dniu obrad udział wziął Bronisław Komorowski, prezydent RP.

W końcu września odbyło się w naszym biurze szkolenie, zorganizowane dla naszych agentów ubezpieczeniowych, którzy mają uprawnienia do

sprzedawania ubezpieczeń na życie w stanie Illinois. Wykłady prowadził jak w poprzednich latach, doświadczony wykładowca p. Phillip Goslawski. Pan Goslawski potrafił bardzo dokładnie wszystko wytłumaczyć, odpowiedzieć na każde pytanie, bez stresu i z poczuciem humoru.

W dniach 30 września do 2 października w Muzeum Polskim w Ameryce odbyła się wystawa współczesnych polskich artystów, zatytułowana "Sztuka dla serca". Fundacja Daru Serca i Muzeum Polskie w Ameryce razem współpracowali w organizowaniu tej charytatywnej wystawy, aby wspierać dzieci, które potrzebują pomocy w leczeniu w Stanach Zjednoczonych oraz wspieraniu Muzeum Polskiego. W piątek 30 września, odbyło się uroczyste otwarcie i tłumnie przybyli miłośnicy sztuki. Można było pooglądać oraz zakupić prace współczesnych artystów jak obrazy, rzeźby, fotografie oraz zapoznać się z artystami. Wernisażowy wieczór dopełniła degustacja przekąsek i deserów z polskich restauracji oraz był okazją do posłuchania muzyki w wykonaniu Jarosława Gołębrowskiego. Wieczór był udany, miło było zobaczyć stałych bywalców, ale i też wiele nowych twarzy. Cały dochód z tego weekendu ze sztuką, został przeznaczony dla Daru Serca i Muzeum Polskiego w Ameryce, a wszystkim dziękujemy za przybycie i poparcie tego ważnego celu.

W pięknej i bezchmurną niedzielę 2 października p. Misja i Ryszard Jamińscy - dyrektorzy i choreografowie Zespołu Pieśni i Tańca Wesoły Lud, zorganizowali spotkanie dla byłych i teraźniejszych tancerzy oraz ich najbliższych rodzin. Dzięki uprzejmości i wielkiemu zaangażowaniu państwa Jamińskich, mieliśmy możliwość skorzystania nie tylko z ich ogrodu ale i domu. Przy piknikowym stole zajadaliśmy się różnymi przysmakami, nie zabrakło pieczonych pysznych kiełbasek i bigosu, najróżniejszych sałatek i



Wystawa "Serce dla serca".



W programie artystycznym w czasie wystawy wystąpił J. Gołębrowski.



Spotkanie tancerzy zespołu "Wesoły Lud" u pp. Jamińskich.



Prezydent Komorowski przemówił do uczestników Kongresu Polskich Towarzystw Naukowych na Obczyźnie.



Referat w czasie Kongresu wygłosiła Jolanta Tatara.



Szczęśliwi narzeczeni Renee Bober i Mark Kroplewski.

abyście zawsze byli tak szczęśliwi, jak teraz.

14 października obchodziliśmy Dzień Edukacji Narodowej i Dzień Nauczyciela. W tym dniu staramy się podkreślić wagę pracy nauczyciela i ich najważniejszy cel, jakim jest przekazywanie wiedzy oraz wychowanie młodego pokolenia. Z tej okazji Związek Nauczycieli Polskich w Ameryce zorganizował w niedzielę 16 października, uroczysty "lunch" oraz spotkanie nauczycielskie. Podeczas tej uroczystości najlepsi i zasłużeni pedagodzy polonijnych szkół otrzymali medale i nagrody Komisji Edukacji Narodowej. Medale wręczała Aleksandra Krystek, wicekonsul RP w Chicago oraz prezes Związku Nauczycieli Polskich w Ameryce, p. Ewa Koch. Wszystkim nagrodzonym i odznaczonym nauczycielom serdecznie gratulujemy oraz wszystkim nauczycielom przesyłamy spóźnione, ale bardzo serdeczne życzenia. Życzymy dużo szczęścia i satysfakcji z wykonywanej pracy, sukcesów zawodowych i samych wzorowych uczniów. Za waszą ciężką pracę dziękujemy.

Serdecznie gratulujemy p. Marii Cieśla - prezesce Muzeum Polskiego w Ameryce, która 16 października, podczas uroczystego dorocznego bankietu Kongresu Polonii wydział na stan Illinois, otrzymała Nagrodę Dziedzictwa Kongresu Polonii Amerykańskiej - wydziału Stanowego Illinois. Serdecznie gratulujemy otrzymania tak prestiżowego wyróżnienia, które jest uhonorowaniem całokształtu działalności laureatki

#### ZYCZENIA

Serdeczne życzenia urodzinowe i imieninowe przesyłamy dla pani Celinki Rożnowskiej, utalentowanej i długoletniej dyrektorki artystycznej Zespołu Pieśni i Tańca POLONIA.

Pokornie prosimy o modlitwę i uzdrowienie dla Lucjana Rozwadowskiego, Micheline Drust, Sharon Haberski, Lillian i Ralph Stempinski oraz Mary Górnego, Marthy Kwiat i Bernice Hyatt. Całym sercem i modlitwą jesteśmy z Wami i nie tracimy nadziei. Niech Bóg ma Was w swojej opiece.

Drodzy Czytelnicy, mój następny artykuł w j. polskim ukaże się w styczniu. Z okazji nadchodzących w grudniu Świąt Bożego Narodzenia, pragnę Wam wszystkim złożyć życzenia.

Niech świąteczne życzenia mają moc spełnienia, niech będą wspaniałe jakby z bajek, niech przy żywcznym zapachu strojnej choinki uplyną piękne chwile polskiej Wigilii, ze wspólnie śpiewaną staropolską kolędą i upragnionym gościem przy stole. Niech pod świąteczną choinką znajdzie się radość, szczęście, życzliwość i wzajemne zrozumienie. Życzymy, abyście nigdy nie dorośli i zawsze wierzyli w świętego Mikołaja, w nieprzemijaną miłość i wielkoduszność naszych bliskich. Niech Boże Narodzenie usunie wszelkie bóle, lody i troski, da nadzieję na lepsze jutro w chwilach niepokoju. Życzymy serdecznych spotkań rodzinnych, przyjaznych twarzy, radosnych wspomnień, aby Wasze święta były odrobiną ciepła w środku zimy, święt prawdziwie świątecznych, ciepłych w sercu i zimowych na zewnątrz. Życzymy radosnego oczekiwania i gotowości na przyjęcie Bożego Syna do swego życia, który pomoże nam zasiewać ziarno miłości i pokoju wśród bliskich, spełnienia wszystkich marzeń, bo Święto Bożego Narodzenia jest pięknym dniem i wszystko się rodzi na nowo. Gdy gwiazdka błyśnie na niebie, gdy święty Mikołaj przybędzie do Ciebie, powspominajcie dawne czasy, pokolejując i powcinajcie świąteczne frykasy, a potem Mikołaj odleci i skryje go mrok, ale się nie martwcie - obieczę, że wróci za rok.

Czekam na uwagi, komentarze, nowinki. Piszcie na adres: 984 N. Milwaukee Ave, Chicago, IL 60642 lub wyslijcie e-mail: fraternal.department@prcua.org

Do następnego spotkania na łamach tej gazetki.



Grupa zasłużonych nauczycieli polonijnych, którzy otrzymali medale i nagrody Komisji Edukacji Narodowej.



Prezeska MPA Maria Cieśla, laureatka Nagrody Dziedzictwa KPA.

przystawek. Na stołach także można było znaleźć przeróżne smakołyki: domowe ciasta, ciasteczka, owoce i słodycze oraz napoje. Po zjedzeniu był czas na spontaniczne gry sportowe i zabawy - dla dorosłych i dzieci. Po zachodzie słońca w ogrodzie rozpalono duże ognisko, gdzie większość młodzieży i dzieci wygodnie się rozsiadła. Serdeczne podziękowania kierujemy dla wszystkich z zespołu, za ich zaangażowanie w kuchni

#### GRATULACJE.

Gratulacje z okazji zaręczyn dla Renee Bober i Marka Kroplewskiego, byłych tancerzy Zespołu Pieśni i Tańca "Wesoły Lud". Życzymy Wam,

## PREZES DROBOT GŁÓWNYM MÓWCĄ NA OBCHODACH DNIA PUŁASKIEGO

Prezes ZPRKA Joseph A. Drobot, Jr., miał zaszczyt być głównym mówcą w czasie uroczystości zorganizowanej w dniu 8 października z okazji obchodów Dnia Pułaskiego w Cleveland, OH.

Uroczystość miała miejsce w ratuszu miejskim w Cleveland i rozpoczęła się wejściem pocztu sztandarowego, po czym złożona została przysięga na wierność fladze amerykańskiej Pledge of Allegiance oraz odśpiewane zostały hymny Polski i USA. Inwokację i benedykcję odmówił ks. Eric Orzech, prezes PAPA, mistrzem ceremonii i zarazem przewodniczącym uroczystości był Francis Rutkowski, były prezes ZPRKA i obecny członek zarządu Polonia Foundation of Ohio, Inc., organizacji, która przygotowała tę uroczystość.

W uroczystości udział wzięli przedstawiciele władz stanowych i miejskich oraz organizacji Polonijnych.

Po uroczystości w ratuszu, uczestnicy udali się do parku przy ratuszu, gdzie złożony został wieniec oraz oddano salwy z 21 karabinów. Na zakończenie odśpiewano "God Bless America". Po części oficjalnej, goście udali się do lokalnej placówki PLAV Post #30 na wspólny lunch.



Przemówienie w ratuszu wygłosił w ratuszu miejskim prez. Joseph Drobot.

Przysięga Pledge of Allegiance (l-p) kongresman Dennis Kucinich, Francis Rutkowski, Joseph Drobot, Michael Polichuk, prezydent stanu Genny Torrero, ks. Eric Orzech, Kathy Boll.

zdjęcia: Henryk Kacki

## Wolne od podatku przelewy z kont IRA

Osoby w wieku 70 i pół roku lub starsze, które dokonają przelewu pieniędzy w wysokości do \$100,000 z osobistego konta IRA na jakikolwiek cel dobrotczny, będą zwolnione od podatku za przelew dokonany w 2011 r. Powyższa ulga podatkowa przysługuje w ramach programów Tax Relief, Unemployment Insurance Reauthorization, and Job Creation Act of 2010.

Donacje w tym roku podatkowym mogą być dokonane do 31 grudnia 2011. Ofiarodawca korzysta, gdyż dzięki donacji spełni częściowo lub całkowicie wymogi minimalnej dystrybucji, bez podnoszenia dochodu podlegającego opodatkowaniu.

## Książeczki i broszurki o tematyce bożonarodzeniowej

ZPRKA oferuje swoim członkom kilka wydawnictw, związanych z Bożym Narodzeniem:

- **Polskie Boże Narodzenie: Zwyczaje, kolędy i przepisy kulinarne** (Polish Christmas: Customs, Carols and Cuisine) - Kolorowa książeczka z opisem zwyczajów Bożego Narodzenia w Polsce, 15 przepisami na tradycyjne potrawy wigilijne i świąteczne oraz słowami 17 kolęd w języku angielskim i 15 w języku polskim. Książeczka jest darmowa, wymagana jest opłata za przesyłkę - \$1.50 za jedną książeczkę i 50 centów za każdą następną.

Zamówienia można przesyłać na adres: PRCUA Fraternal Dept., 984 N. Milwaukee Ave., Chicago, IL 60642 lub odebrać osobiście w biurach ZPRKA w Chicago i Filadelfii.

Posiadamy również broszurki z 10 polskimi i 11 angielskimi najpopularniejszymi kolędami. Członkowie ZPRKA, mogą zamawiać broszurki dzwoniąc do Departamentu Braterstwa ZPRKA pod numer: 1-800-772-8632 w. 2601.





Wszelkiej  
obfitości  
i radości  
z okazji  
Święta  
Dzięczynienia!



Kupując ubezpieczenie na życie w okresie od 1 listopada do 23 grudnia 2011 roku otrzymasz za darmo ozdobę choinkową z logo ZPRKA. Każde ubezpieczone dziecko (do lat 16) otrzyma również ślicznego pluszowego misia o imieniu "Buttercup". Ponadto, każdy kupujący ubezpieczenie, ma szansę na wygranie odtwarzacza Apple iPod Shuffle w loterii, która odbędzie się 27 grudnia 2011 roku.

Nazwisko zwycięzcy zostanie ogłoszone w publikacji ZPRKA "Naród Polski" oraz będzie podane na naszej stronie internetowej PRCUA.org już od 27 grudnia.

Dodatkowo, kupując ubezpieczenie w okresie od 1 listopada do 23 grudnia 2011 roku, można otrzymać 10% lub 20% rocznej zniżki od każdej raty.

Plany ubezpieczenia, które kwalifikują się na 10% zniżki to wszystkie plany bezterminowe/stale oprócz planu jednorazowej opłaty - "Single Premium Whole Life". Minimalna kwota ubezpieczenia, które musi być wykupione wynosi \$5,000.

Wykupując ubezpiecznie Rodzina Plus, możesz skorzystać z 20% rocznej zniżki dla każdego członka rodziny. Minimalna kwota ubezpieczenia bezterminowego, która musi być wykupiona wynosi \$10,000. Przynajmniej 2 osoby muszą wykupić ubezpieczenie.

Szczegóły promocji "Rodzina Plus" znajdują Państwo na PRCUA.org/specials.

W celu znalezienia lokalnego przedstawiciela ubezpieczeniowego ZPRKA należy wejść na stronę PRCUA.org/agents, albo skontaktować się z Departamentem Członkowskim ZPRKA. Wszystkie pytania można kierować na bezpłatny numer 1-800-772-8632.

Aby uzyskać informacje w języku polskim należy wybrać numer wewnętrzny: 2634.

Aby skorzystać z promocji Bożonarodzeniowej aplikacje muszą być dostarczone do biura ZPRKA do dnia 23 grudnia 2011.

## Dzień Wszystkich Świętych i Zaduszki



Udajmy się na cmentarze  
i jak nakazuje staropolski zwyczaj,  
zapalmy znicze  
lub położmy wieńce na mogiłach  
naszych ukochanych zmarłych.  
Zmówmy modlitwy, które odpłynąć  
z szeptem jesieńnego wiatru.

## Prezes ZPRKA wzywa do działania

Drodzy Członkowie ZPRKA,

Na początku października, miałem okazję przemawiać w Cleveland, OH, do uczestników uroczystości ku czci generała Kazimierza Pułaskiego, sponsorowanej przez Polonia Foundation of Ohio i Ohio Polish Legion of American Veterans. To wydarzenie było katalizatorem, który sprawił, iż dostrzegłem tego bohatera dwóch narodów w świetle dzisiejszych wymogów imigracyjnych.

Wierzę, że wszyscy Amerykanie polskiego pochodzenia znają militarne zasługi Kazimierza Pułaskiego w Polsce, w stawianiu oporu rosyjskiemu wpływowi w ojczyźnie, oraz słyszeli o wyczynach jego konnej brygady, która obroniła wycofujących się generałów Washingtona i Anthony'ego Wayne'a w czasie bitwy pod Brandywine, podczas amerykańskiej Wojny Rewolucyjnej. Dzięki ich akcji generałowie Washington i Wayne nie dostali się do niewoli brytyjskiej. Wiemy o jego bohaterstwie pod Charlestонem, gdzie obronił miasto przed Anglikami, o jego nominacji na "Ojca amerykańskiej kawalerii" i jego bohaterstwie w czasie oblężenia Savannah, gdzie został śmiertelnie ranny.

Za te wszystkie zasługi, w 2009 roku rząd USA przyznał generałowi Kazimierzowi Pułaskiemu Honorowe Obywatelstwo Stanów Zjednoczonych. Został on jednym z 7 ludzi, którzy dostąpili takiego zaszczytu. Czy jednak wiemy, że gdyby Kazimierz Pułaski żył w czasach obecnych, nie mógłby przekroczyć granicy tego kraju bez ubiegania się o wizę? To jest niewiarygodne, gdy zdamy sobie sprawę, że generał Pułaski, który walczył i umarł za naszą wolność, z powodu swojego polskiego obywatelstwa nie wjechałby do Stanów Zjednoczonych bez wizy! Każdy obywatel Polski musi ubiegać się o otrzymanie wizy, aby wjechać do USA. Ten proces jest długi, może być kłopotliwy i kosztowny. Dla 36 krajów zniesiono takie ograniczenie, a 28 z nich jest sąsiadami Polski w Europie. Dlaczego więc Polska na tej liście się nie znajduje?

Aby kraj został włączony do programu bezwizowego (Visa Waiver Program - VWP), musi spełniać określone wymogi bezpieczeństwa narodowego, zwiększyć ochronę porządku publicznego i bezpieczeństwo wymiany bazy danych z USA oraz zgłaszać na czas zgubione i ukradzione paszporty. Kraje te muszą posiadać odpowiednie środki do walki z terroryzmem oraz ochrony porządku publicznego i kontroli granicznej i zachować normy bezpieczeństwa dokumentów. Polska spełnia te warunki.

Polska należy do Unii Europejskiej. Spełnia wszystkie wymogi przynależności do NATO oraz spełnia wszystkie wymogi, które kwalifikują ją do programu VWP. Polska walczyła obok USA w Iraku i Afganistanie. Dlaczego więc Polska nie znajduje się w programie VWP?

Były prezydent Bush i obecny prezydent Obama popierają wejście Polski do programu VWP, ale problem jest w tym, że decyzja o włączeniu kraju do programu VWP leży w kwestii Kongresu USA. Spełnienie wszystkich wymogów nie gwarantuje członkostwa kraju w programie VWP. To wygląda jak jawną dyskryminację.

Zbliżają się wybory i MY, AMERYKANIE POLSKIEGO POCHODZENIA, musimy głosować. Musimy się wypowiedzieć, wspierając wybranych przedstawicieli, którzy popierają naszą sprawę. Musimy uświadomić tym, którzy przeciwstawiają się udziałowi Polski w programie VWP, że nie będziemy popierać ich kandyatur w wyborach. NIE MOŻEMY MILCZEĆ!

W imię pamięci naszego wielkiego polsko-amerykańskiego bohatera Kazimierza Pułaskiego, musimy się zjednoczyć i wspólnie prowadzić kampanię na rzecz polskiego udziału w programie VWP. Ta sprawa od wielu lat zalega w Kongresie bez uchwały. Dlaczego? Czy nie byliśmy słyszani? Czy Polska nie jest tego warta? Czy ktoś nie szanuje Polski albo Polonii?

Przemówmy jednym głosem! Skończmy z tą niesprawiedliwością w odniesieniu do Polaków, którzy są wielkimi przyjaciółmi i sojusznikami USA w walce o pokój. W imię pamięci naszego wielkiego generała Kazimierza Pułaskiego, proszę Was, abyście zostali usłyszani i pomogli w naprawieniu tej politycznej niesprawiedliwości. Przykłady listów demonstracyjnych jakie należy skierować do Waszych lokalnych ustawodawców oraz petycji do Izby Reprezentantów i Senatu, które należy podpisać na znak poparcia dla tej sprawy, można znaleźć w witrynie PAC: www.pac1944.org. Jeśli wspólnie podejmujemy się działania, możemy nareszcie osiągnąć zamierzony cel! Dziękuję za pomoc!

Z braterskim pozdrowieniem,  
Joseph A. Drobot, Jr.  
Prezes